# urvivance

Organe de l'Association Canadienne-Française de l'Alberta

EDMONTON, ALBERTA - MERCREDI LE 29 AOUT 1945

## **OBSERVATOIRE**

### Les exigences de l'Angleterre

Le président Truman annonçait, au cours de la semaine dernière, que les Etats-Unis cesseront leur politique de prêt-bail aussitôt que la guerre aura pris fin officiellement, par la signature

de la reddition japonaise.

Cette déclaration a soulevé de violentes protestations au sein du parlement anglais, en particulier de la part de M. churchill. L'ancien premier ministre trouve que la république américaine n'est pas bien charitable envers l'Angleterre, en mettant fin à la politique

cela les Etats-Unis répondent qu'il A cela les Etats-Unis répondent qu'il était entendu que cette politique devait cesser avec la guerre, et que l'Angle-terre aurait dû prévoir cette éventua-lité. Raisonnement de simple bon sens; plusieurs journaux anglais le compren-nent et donnent raison au président Truman. Désormais si l'Angleterre veut

Truman. Désormais si l'Angleterre veut transiger avec les Etats-Unis, elle devra le faire sur une base strotement d'affaires. Quoi de plus juste?

A entendre parler certains Anglosaxons, il semble que tout le monde doit se plier aux exigences de l'Angleterre, que tout lui est dû et que rien ne compte que les intérêts anglais. O'est en suivant cette politique qu'Albion a établi son Empire à travers le monde. qu'elle a maintenu son commerce aux a maintenu son commerce aux coins du globe, et recueilli des

Par contre, ce n'est certes pas l'An-gleterre qui jamais fera des dons de milliards. On l'a vu pendant la guerre: alors qu'elle recevait d'un main nos mil-

milliards. On 1a vu pendant la guerre:
alors qu'elle reveatid d'un main nos milliards de cadeau, de l'autre elle prétait
à la Chine. . . moyennant intérét.
L'exemple des Etats-Unis nous serat-il salutaire? Nous en doutons. Il y a
dans la coulisse trop d'intérêts financiers de Londres et trop de politiciens
à la Bennett et à la 11sley, qui font
passer le bien de l'Angleterre avant cetui du Canada. Devant le refus américain, on peut s'attendre que l'Angleterre se tourners de nouveau vers son terre se tournera de nouveau vers son Empire pour en tirer profit. Déjà on chuchotte la possibilité de faire de nou-veaux cadeaux à Londres. Nous en se-

(suite à la page 8)

### Le pape veut aider les faibles

Cité du Vatican. — Le pape a expri-mé respoir que la fin de la guerre ter-minera aussi "roppression du faible". Il parlatit alors à plusieurs millers de membres de la Fédération italienne des femmes qui travaillent, au cours d'une audience accordée à la condusion du congrès de l'association à Rome.



M. King vient de le décder:
Le "gaz" n'est plus rationné.
Tout le monde est aux oiseaux;
Ils vont se ballader en auto.

\* \* \*
On n'aura plus besoin de coupon.
Pour acheter le "gaz" au gallon.
Les chauffeurs auront le plaisir
De s'en faire verser à loisir.

\* \* \*
Les autos pourront boire l'essence.
Sans tenir compte de la dépense.
Car on réserve la ration,
Pour les buveurs de grosse boisson.

\* \* \*
Les sens verser la ration,
Pour les buveurs de grosse boisson.

\* \* \*
Les sens versor borte d'uz garage.

Les gens vont sortir du garage Les autos qu'étaient en "storage" Vous verrez les Fords, les "bazous'

Faire pouf-pouf un peu partout

C'est tout de même un peu dommage.
Car ça va faire du chômage.
Pour faire travailler les autos,
Ils vont "clairer" les animaux.

Puis ça va être des accidents, Des crevaisons à tout bout de champ, Nos belles routes défoncées, Et les Fords dans le fossé.

\* \* \*

Ils se servalent de notre essence,
Pour combattre les grands Puissances
Astheure, avec leurs vieux bazous,
Ils s'en servent pour se casser le cou.

Le GOFFEUR.

# Décès du R.P. Comiré, O.M.L. missionnaire en Alberta pendant plus d'un demi-siècle

Les derniers Jours
Jeudi dernier, 23 août, quelques mitter autres avant six heures du soft, le P.
Comiré demandait à son supérieur l'autres de de la communitation de

perieur lui donnait l'indulgence piènie, il expira sans secousse, comme une il mirre qui s'éteint faute d'huile.

Son enfance
E. P. Walter Comiré naquit à Standard d'acknomé, et cela pendant près d'acknomé, et cela pendant près d'acknomé, et cela pendant près d'acknomé de trente ans soit s'en bouckboard, soit l'un prêtre atholique qui fut le de trente ans soit s'en bouckboard, soit de trente et mois d'en bouckboard, soit le trente ans soit s'en bouckboard, soit le trente ans soit s'en bouckboard, soit l'un prêtre atholique qui fut le d'acknomé alleurs, de belles petitudes secondaires et sea deux première samées de théologie à Nicolet. Alors viciaté en N-D. des Anges de Lachine.

Il is décloitat de Narie Immaculté, le lair promonçait ses premières voeux au noviciat de N-D. des Anges de Lachine. Ayant terminé ses étades théologiques a un soilasticat d'ottawa, il rui rout d'autre d'au

# Drapeau canadien et hymne national

Ottawa. — Tout indique qu'à la ses-sion fédérale qui s'ouvre le 6 septem-bre prochain, le premier ministre M. King demandera au parlement de se prononcer sur l'opportunité d'adopter un

prononcer sur l'opportunité d'adopter un drapeau national.

A diverses reprises M. King a laissé entendre qu'il favoriserait l'adoption du drapeau rouge comme drapeau canadien et l''O Canada' comme hymne national. Ce drapeau rouge porte dans l'angle supérieur de gauche l'Union Jack et les armes du Canada en plein milieu de la section rouge. Depuis des années, c'est le pavillon reconnu dans la Marine canadienne.

annees, c'est le pavilloi reconnt dans la Marine canadienne. On sait que lors de la victoire en Eu-rope ce même drapeau flotta au faite de la Tour du Parlement, comme aussi lors de la visite à Ottawa du premie ministre Churchill et du président Roo-

# Noms des gagnants

veur des abonnés de nement est en règle.

Gagnants de cette se

Mathias Leonard, St-Albert, Alta Gab. Lefebvre, Edmonton, Alta Adrien Rondeau Fort Kent, Alta

Chacun de ces gagnants recevra un album de la Bonne Chanson, comrenant trente chans



## Un ancien tuteur de Churchill converti

Il a exprimé l'espoir que le voyage droits des autres nations solent mis en des membres du Congrès à travers l'Eulipro d'entsée soit satisfaisant. "Leurs puts démontrent comment l'attention des chefs du monde se tourne maintenant des demandes de puerre destructive aux demandes de réhabilitation et l'une production de la comparise si vous le faiteurs, le vier production de la comparise si vous le faiteurs, le vier production de la comparise sur les poprimés. Si vous le faiteurs, le vier production de la comparise de la charité de la comparise sur les productions de la charité de la charité

Cité du Vatican. — Sa Sainteté le Pape Pie XII a invoqué les bénédictions du ciel sur les Etats-Unis devant onze membres du Congrès américain à une audience spéciale. Le Pape a aussi des régions dévastées par la guerre, un contre l'agonite qu'ont endu-pour recombre des régions dévastées par la guerre, l'L'éminente générosité des Etats-Unis cenvers les peuples dans le besoin est comme à travers le monde", a-t-vi ajouté.

Il a exprimé l'espoir que le voyage des membres du Congrès à travers l'Eunité sa duris peur les parties de les carres que les directions de production de production de partie de pair de pair

## Accord commercial franco-canadien

Ottawa - Le Canada et la Francisco apprend-on de sonre source, achèvent de négocier un accord commercial qui serait signé très bientôt.



Mile Carmen Marcotte est de retour d'un voyage à travers l'Est oû elle assista en juin dernier au Congrès de la J.E.C. à Montréal. Mile Marcotte est de retour d'un voyage à travers l'Est oû elle assista en juin dernier au Congrès de la J.E.C. à Montréal. Mile Marcotte et des villes de l'accinthe. Joilette, Mont-Laurier, Inferie ux aussi visiter les parents qui uit est président général du comitée. On sait que c'est M. Raymond Denis rirent eux aussi visiter les villes de Montréal, Nicolet, Sherbrooke, Ste-Rose de Montréal, Nicolet, Sherbrooke, Ste-Rose de Montréal, Nicolet, Sherbrooke, Ste-Rose de Montréal, Nicolet, Sherbrooke street villes de Montréal, Nicolet, Sherbrooke street, vois uit firmet un challeureux acceuil. Mile Marcotte ainsi que et président général du comitée de province de la campagne pour Montréal.

Mile Cécille Vallée, fille de M. et Mme J.-P. Lalonde, blen commune pour la masse de Montréal. Montréal de l'accinthe. Joilette, Amontréal de l'accinthe. Joilette, Amontréal de l'accinthe. On sait que c'est M. Raymond Denis rirent eux aussi visiter les de l'accinthe. On sait vuelle de pour l'Ouest canadien. Il sera l'est fernitée de Met Mme J.-P. Vennessa Sebastian demeurer l'accient de collège Saint-Antoine. Le R. Vances de Saint-Antoin

# La souscription en

# Programme du sacre, à Saint-Albert, et de la visite de S. Em. le Cardinal

## Son Exc. Mgr Comtois décédé subitement

Une brève nouvelle nous apprend ort subite de S. E. Mons la mort subité de S. E. Monseigneur Alfred Odilon Comtois, évêque des Trois-Rivières, survenue dimanche soir dernier, au cours d'une visite à un camp de jeune. Il était àgé de 69 ans. Né aux Trois-Rivières le 5 mars 1876. Monseigneur Comtois fut nommé auxiliaire de Monseigneur Cloutier, en 1926; et il lui succéda sur le siège épiscopal des Trois-Rivières en 1935.

### Le communisme en Hongrie

Le nonce papal en Hongrie a dû quiter Budapest à cause du changement le gouvernement et de l'influence comnuniste. Les difficultés de transport on fait qu'il a fallu attendre un mois et rquie, avant de pouvoir con tinuer sa route vers Rome

# plus de 250,000 morts

Washington - Plus de 250 000 Amé Washington. — Plus de 250,000 Américains ont perdu la vie dans la seconde grande guerre et les rapports sur les victimes continuent d'affluer. Les pertes établissent maintenant comme suit: 1,070,138 victimes, dont 252,146 tués, 651,168 blessés, 44,206 disparus et

## La France ratifie la charte mondiale

étrangères a annoncé que le gouver ment français a ratifié la charte de Nations Unies.

## a vente des timbres d'éparane continuera

Ottawa, - M. Graham Towers, gou verneur de la Banque du Canada, a dé-claré qu'on n'avait pas l'intention d'a-bandonner la vente des timbres et des certificats d'épargne de guerre, au moins cette année ni l'année prochaine

## Religieux mort en héros

Ottawa. — Un reingieux carnoique de la région d'Ottawa est mort en héros aux mains de la Gestapo, après avoir caché des aviateurs alliés au couvent de la Communauté, en France. C'est ce que l'on a appris, de la part de citoyens qui sont revenus à Ottawa après avoir été les compagnons du religieux dans le

camp de concentration. Il s'agit du Révérend Père Emile faveur de la radio

fulle, ancien supérieur du Collège StAlexandre, et membre du conseil général de la communauté des Pères du StMontréal. 
La souscription en faEaprit, à Paris. Il a succombé il y a Montréal. — La souscription en fa.— Espirt, a Paris, il a succionie n' y a veur de Radio-Ouest-Française qui au- quelques mois dans un camp de concenra lieu en octobre, dans la ville de fration. Le religieux, qui était Alsacier Montréal, est déjà en pleine activité dorigine, était venu au Canada pour dans plusieurs diocèses aussi bien que fonder le collège de St-Alexandre. Il qui dans les paroisses de la banilieue de arrêté par la Gestapo, à Paris, sprè dontréal.

Avoir été accusé de cacher des aviat avoir été accusé de cacher des aviat de la course de la banilieur de la creix par la Gestapo, à Paris, a prè dans les paroisses de la banilieur de arrêté par la Gestapo, à Paris, a près de la banilieur de la creix paris de cacher des aviat de la creix paris de la course de cacher des aviat de la creix paris de la creix de la creix paris de la creix p



# Plusieurs personnalités religieuses seront présentes aux fêtes du 8 septembre

Son Eminence le Cardinal Villeneuve visitera la région de la Rivière-la-Paix

pranues fetes religieuses se dérouleront la semaine prochai-ne, à l'occasion du sacre de Leurs Excellences NN. SS. A. Jordan, o.m.i., et H. Routhier, o.m.i. Voici quelques détails du programme des fétes:

Samedi, le 8. Artivée de Son Eminence le Cardinal, à 4 heures p.m., en gare du C.P.R.

Samedi, le 8. — A 10 heures: Crémonie du sacre, en l'église de Saint-Albert. Son Eminence le Cardinal Villeneure de Saint-Albert. Son Eminence le Cardinal Villeneure de Son Exc. Monseigneur Duke, de Vancouver, et de Son Exc. Monseigneur Langlois, de Grouard. Les sermons de circonstance seront prononcés par S. Exc. Monseigneur MacDonald, d'Edmonton, ce manglais) et par S. Exc. Mgr Coudert, du Yukon (en

français).

A' 1 heure: Banquet, en l'hôtel MacDonald. Ce banquet est offert aux membres du clergé et aux

parents des nouveaux élus.

— A 11 heures: S. E. Monseigneur Jordan chantera

parents des nouveaux eius.

Dimanche, le 9. — A II heures: S. E. Monseigneur Jordan chantera sa première grand'messe pontificale en la cathédrale Saint-Joseph. Prédicateur: S. Exc. Mgr J.-C. Cody, de Victoria.

S. Exc. Monseigneur Routhier chantera sa première grand'messe pontificale en l'église Saint-Josephin. Prédicateur: Monseigneur M. Baudoux, de Prud'homme, Saskatchewan.

A 7 heures p.m.: Banquet offert à S. Eminence le Cardinal, par les catholiques du diocèse d'Edmonton, en l'hôtel MacDonald.

Mardi, le 11. — Arrivée du Cardinal à McLennan, sur le train. Messe à l'éveche. Diner à la Mission St-Augustin, Peace River. 4:30 p.m., Cortège de Donnelly à Falher. Souper à Falher et réception dans la soirée. Retour à McLennan.

Mercredi, le 12. — Diner à la mission St-Bernard de Grouard, avec arrêt à High Prairie en cours de route. Souper à la mission de Joussard. Départ pour Edmonton par train.

par train.

Déjà plusieurs évêques et personnalités religieüses ont manifesté leur intention de participer aux fêtes du sacre, le 8 septembre
prochain. Comme nous l'annoncions la semaine dernière, le public
en général est invité pour la cérémonie de Saint-Albert. Des places
seront cependant réservées aux invités spéciaux.

# Le Rév. Père A. Laboissière, o.f.m., nommé supérieur des Franciscains d'Edmonton

Dans les premiers jours du mois d'août, les Supérieurs Majeurs des Franciscains au Canada, réunis en cha-Religieux mort en héros
pitre à Montréal, nommèrent le E/
Major Alphonse Claude Laboissière, of
Ottawa. — Un religieux catholique de m. supérieur du monastère des Franprésion d'Ottawa est mort en héros ciscains. Edmonton. Né à St-Hyacinthe, Québec, en 1901, il fit ses études classiques au Collège Franciscain, Trois-Rivières. Il entra au noviciat franciscain à Sherbrooke, en 1922. Il suivit les cours philosophiques à Qué bec et les cours théologiques à Montréal où il fut ordonné prêtre en 1928. En 1928-29 le R.P. Alphonse fut professeur au Collège St-Bonaventure, Al-léghany, N.-Y. Durant les dix année suivantes, il remplit succe charge de professeur, préfet de disci pline et recteur du Collège St-Antoine Edmonton-Nord. Quand il devint au-monier militaire, le R.P. Alphonse était prêtre-assistant à la cathédrale Sa Marie Winnipeg.

## Aumônier militaire

Le P. Laboissière fut nommé aumo Le P. Lanoissiere lui fiolilla autho-nier militaire en juin 1940 et le 25 juillet il était en route pour l'Islande quand le vasseau fut coulé. Il revint quand le vasseau fut coulé. Il revint alors à Halifax avec les troupes. Jus-qu'au 4 avril 1941, le R.P. Alphonse fut aumônies militaire. numônier militaire au Quartier Géné-al à Montréal et au camp de Valcarral à Montréal et au camp de Valuar-tier, Québec. Il reçut l'ordre de se ren-dre en Europe où il servit d'aumônier militaire au Corps Forestier Canadien jusqu'au 25 juillet 1943. Durant les six mois suivants, il fut aumônier de la 8e mois suivants, il fut aumonier de la se Armée Britannique, du Corps Canadien et de l'Aviatio nFrançaise Libre en Algérie: du 28 décembre jusqu'au 8 mars 1944, il était aumônier du 22e Régi-ment Royal en Italie. Blessé à Ortona, Italie, il fut promu au rang de Major



R.P. Laboissière, o.f.m.

# La Survivance

publié tous les mercredis à 10010-109e ru Edmonton, Alberta

Journal indépendant en politique et entièrement con acrè à la cause religieuse et nationale.

P.-E. Breton, O.M.I., Rédacteur en chef

PRIX DE L'ABONNEMENT: Provinces de l'Ouest \$2.00 par an; Etats-Unis et Québec, \$2.50 par an; Europe \$3.00 par an. Organe Officiel de "L'Association Canadienne-Français de l'Alberta"

MERCREDI LE 29 AOUT 1945

## Nos compatriotes de la Colombie s'organisent

Un événement d'importance dans la vie de nos compatriotes canadiens-français de la Colombie se déroulera dans quelques jours. Les 2 et 3 septembre, en effet, nos amis de la Les 2 et 3 septembre, en effet, nos amis de la Côté du Pacifique tiendront leur premier con-grès général. On compte pour cette occa-sion sur la présence de délègués de tous les centres français de la Colombie. Ce Congres général sera en quelque sorte l'acte officiel de maissance de l'Association française de la Colombie. Colombie

Cette nouvelle société nationale en voie de formation, apportera le chainon qui man-quait à la série d'Associations françaises qui existent dans toutes les autres provinces du pays, depuis les Maritimes jusqu'aux plaines de l'Ouest.

de l'Ouest.

Mais surtout, et c'est là le point le plus important, la solidarité qui cimentera à l'avenir les différents groupes français de la Colombie, comblera une lacune qui se faisait sentir depuis longtemps; elle aura aussi, nous en sommes sùrs, une influence primordiale sur la survivance du groupe franco-colombien. Il suffit pour se l'imaginer de regarder ce qui se passe chez nos autres minorités françaises se passe chez nos autres minorites tranqaises du pays. Nos Associations ont eu une influence heureuse et considérable dans tous les domaines de la vie des nôtres: religieux, national, social, économique, éducationnel, etc. Nos Associations ont bataillé ferme pour faire respecter les droits des minorités, et cela bien avant que l'on entreprenne les croisades démocratiques contre le nazisme. Ce sont en-core nos Associations qui ont fondé de toutes pièces l'arsenal de notre survivance religieuse et nationale: comités paroissiaux, jour-naux, conçours de français, avant-gardes, congrès, et toutes les autres initatives qu'il serait trop long d'énumèrer ici.

serait trop long d'énumèrer ici.

Nos compatriotes de la Colombie font aujourd'hui le premier pas vers une organisation
stable et prometteuse. Déjà un énorme travail a été accompit; de louables efforts ont été
faits. Le Congrès qui va se tenir devrait apporter un couronnement à cette oeuvre. Au
nom de tous, nous souhaitons donc à nos amis
de la Côte un courage indomptable et le plus
entier succès.

P.-E. B.

# En lisant les journaux

## L'Angleterre et la Russie

L'Angleterre et la Russie

LE DEVOIR. — Les journaux de Londres, de toutes les opinions, louent aujourd'hui le discours prononcé hier aux Communes per le ministre des Affaires étrangères, M. Bevin. Le "Daily Mail", organe conservateur comme cu de ce discours "sera la traverse monte avec un sentiment de réconfort" et que Bevin comme Churchill "rientend pas presider à la liquidation de l'Empire britannique".

Tant que les critiques ne venaient que de l'opposition ce pouvait être une manoeuvre pour influencer Moscou sans rien compromettre. Mais l'attaque portée par le ministre des Affaires étrangères contre les gouvernements de Hongrie, de Bulgarie et de Roumanie est peut-être l'indice que Londres n'entend plus ménager les sentiments soviétiques comme au temps d'Valta et que la politique d'apaisement à tout prix est close.

Il était entendu d'avance que le changement de gouvernement en Angleterre ne modifierait ne la louitique impériale. Máis on

Il était entendu d'avance que le change-ment de gouvernement en Angleterre ne mo-differait pas la politique impériale. Mais on pouvait craindre que le cabinet travalliste, pour se faire pardonner par son aile gauche son intransigeance quant aux intérêts de l'Empire, fût tenfé de laiser carte blanche à la Dessia.

Tampire, fut tenté de laiser carte bianche à la Russie communiste dans des régions qui ne sont pas d'un intéret vital pour l'Angieterre. Le discours de M. Bevin, bien plus encore que celui de M. Churchill, marque un changement d'orientation assez prononcé.

Deux applications de cette nouvelle attitude sont plausibles. Ou bien l'Angieterre attendat la fin de la guerre du Paclique pour raffermir sa politique, ou bien la Russie est allée trop loin du coté de la Médietraranée. Il est possible aussi que les deux raisons se soient additionnées. D'ailleurs, la fin de la guerre contre le Japon va poser en Extrême-Orient des problèmes analogues à ceux qui se sont posés en Europe; la Russie occupe la Mandchourie et la Corée comme elle s'est installée dans les Balkans; la nouvelle attitude de Londres permet d'espèrer que les Soviets de Londres permet d'espérer que les Soviets ne pourront pas répéter en Chine ce qu'ils ont fait en Pologne

Il était évident que l'Angleterre repren-Il était évident que l'Angleterre reprendrait Hong-Kong; mais la continuité de la politique anglaise apparaît surtout au sujet de la Grèce; une forte partie des travaillistes ont blâmé à ce sujet le gouvernement Churchill, mais le cabinet Attlee adopte la même ligne de conduite que les ministres travaillistes du gouvernement de coalition avaient d'ailleurs soutenue. M. Bevin a nié les accusations portées par la Yougoslavie contre la

Grèce, accusations qui avaient pour but l'annexion de la Macédoine.

M. Bevin a déclaré que les gouvernements de Bulgarie, de Roumanie et de Hongrie ne représentent pas la majorité de la population de ces pays, et qu'on est en train d'y remplacer un genre de totalitarisme par un autre. I aurait pu dire la même chose pour la Yougoslavie et pour la Pologne. Au sujet de la Pologne il a annoncé que ce pays aura des élections libres pas plus tard qu'en 1946, et que M. Staline a promis de retirer ses troupes du pays avant ces élections.

Le ministre anglais a dit que le mot "démocratie" a besoin d'une définition, et que

Le ministre anglais a dit que le mot "de-mocratie" a besoin d'une définition, et que plusieurs gouvernements établis sous ce voca-ble ne sont pas assez représentatifs pour jus-tifier l'établisemment de relations diplomati-ques. De même il y a élections et élections. Celles qui doivent avoir lieu prochainement en Bulgarie n'inspirent pas beaucoup de con-fiance à M. Bevin. Tout cela était bien connarice à M. Bevill. Tout ceta était bien con-nu; ce qu'il y a de neit c'est que le gouverne-ment anglais dénonce ces abus. De là à les corriger il y a encore loin, car M. Staline ne làchera pas facilement sa zone d'influence. Il faudrait même remonter encore plus loin et libérer les Etats baltes.

Paul SAURIOL.

### Le rationnement de la viande

LE DROIT. - An moment même où le gouvernement annonçait, il y a quelques se-maines, qu'il songeait très sérieusement à ré-tablir au mois de septembre prochain, le ra-tionnement de la viande, les éleveurs et les vendeurs de bétail, réunis en congrès à Toronvendeurs de bétail, réunis en congrès à Toron-ton, déclaraient qu'il y avait une grande abon-dance de viande au Canada, et que le ration-mement n'était pas nécessaire, pas plus au point de vue de la consommation intérieure qu'à celui de l'approvisionnement des mar-chés européens.

Le gouvernement s'en tiendra quand mê-me à sa décision, ainsi que l'a annoncé le premier ministre, le jour même de la capitu-lation du Japon.

Depuis, le gouvernement des Etats-Unis a fait connaître son intention de suspendre le rationnement de la viande. Il invoque les le rationnement de la viandé. Il invoque les raisons suivantes: à la suite de la fin de la guerre, les besoins de l'armée seront beaucoup moins grands; une diminution semblable se fera sentir dans les rangs de la population civile à cause du chômage temporaire des employés des usines de guerre; les fermiers veulent réduire le nombre de leurs troupeaux avant que la demande ne baisse trof; entill les ententes financières qui favoriseraient l'envoi d'une quantité considérable de viande aux pays libérés de l'Europe sont très incertaines.

Cette décision du gouvernement améri-Cette décision du gouvernement améri-cain et d'autres preuves de l'encombrement du marché des viandes au Canada ne modi-fieront pas les vues du gouvernement cana-dien. M. Donald Gordon, président de la Commission des prix, déclare que le rationne-ment de la viande au Canada ne sera pas causé par une nécessité domestique, mais par les besoins des nations éprouvées par la guer-re et var la famine, ces Jesquelles il v. a re et par la famine, chez lesquelles il y a une grave pénurie d'aliments, particulièrement de viande.

ment de viande.

Nous ne sommes pas opposés au rationnement de la viande, s'il est prouvé que ce
rationnement est nécessaire. Mais, s'il y avait moyen de satisfaire- les besoins de la
consommation intérieure et ceux des pays nécessiteux, sans recourir à cette mesure, une
multiplicité d'ennuis seraient évités aux vendeurs et aux acheteurs.

Ch. G.

## Le cas du Canada

LE DEVOIR. — Un journal des Etats-Unis, le "Christian Science Monitor," cite, en y répondant, des extraits d'une lettre que lui adresse un lecteur qui veut savoir "si les soldats américains doivent se battre pour renacresse un lecteur qui veut savoir "si les soldats américains doivent se battre pour rendre l'Indo-Chine à ces mangeurs de grenouilles de Français". Le "Monitor" répond à son correspondant: "Nous ne devons pas oublier que les E.-Unis ne sont pas entrès dans cette guerre au moment où la France et la Belgique étaient attaquées, mais seulement quand le Japon a frappé Pearl-Harbor et que l'Allemagne et l'Italie ont déclaré la guerre aux Etats-Unis. C'est après cela que les Américains ont vu que des Allemands en Afrique belge ou des Japonais en Indo-Chine française étaient une menace à la sécurité américaine. Chaque pays s'est battu d'abord pour lui-même; l'aide qu'il a pu donner aux autres n'a été qu'incidente. Aucun n'a agi principalement comme s'il était le gardien de son frère".

Les Etats-Unis ne sont pourtant pas loin du Canada et le "Christian Science Monitor" devrait être assez renseigné sur les choses caractiennes es caracteriers de la contractienne.

devrait être assez renseigné sur les choses canadiennes pour savoir que notre pays ne s'est pas battu d'abord pour lui-même, mais d'a-bord pour la Grande-Bretagne, en se conformant rigoureusement à la formule énoncée au Parlement d'Ottawa par M. Ilsley, ministre des Finances dans le gouvernement de M. Mackenzie King.

Mackenzie King.
C'est d'ailleurs ce qui est exactement rapporté dans une publication officielle d'Ottama, l'"Annuaire du Canada", année 1941, à la
page XXVII: au chapitre qui s'intitule: "D'effort de guerre du Canada". Nous citons:
"Le 3 septembre (1939), dès qu'on eut su que
le Royaume-Uni et l'Allemagne étaient en
guerre, le Premier ministre annonca que le
gouvernement recommanderait au Parlement
une le Canada se range du côté de l'Aprileterre.

que le Canada se range du côté de l'Angleterre.

que le Canada se range du cole de l'Angieverte.
C'est un point d'histoire bel et bien fixé, entériné, que nos voisins des Etats-Unis doivent connaître: le Canada est entré dans la guerre pour l'Angleterre, c'est pour l'Angleterre qu'il a fait la guerre.

# Les réflexions d'un ermite

Les réflexions d'un ermite

La ration set aux javantus qui aux qu'un pressure de salterina de setterit souleurs et javantus qui aux qu'un pressure de mande qu'un pressure de salterina de setterit souleurs et javantus par la court qu'un pressure de salterina de setterit souleurs et javantus par la court qu'un pressure de salterina de setterit qu'un pressure de salterina format de salterina de setterit qu'un pressure de salterina format de salterina et salterina de setterit qu'un pressure de salterina format de salterina et salterina de setterina pressure de salterina de setterina de setterina de setterina de salterina de setterina de s

C'était un jeune homme qu'on portait en terre, un fils unique, mort à la fleur de l'âge, enlevé aux plaisirs et aux es pérances du siècle, accompagné d'un multitude de parents et d'amis dans le deuil et les larmes. Voilà le monde à son rai point de vue, et tel qu'il faut le considérer pour en juger sainement. O monde trompeur! en vain tu nous van-tes tes plaisirs, tu étales ton luxe et ta richesse, tu fais tout retentir du bruit de tes folles joies et de tes fêtes super malgré toi, tu es contraint de chan ger de décoration et de nous présente de ces scènes lugubres qui découvrent ta aducité et ton néant. Jeunes gens! n vous y trompez pas: quelque promesse que vous fasse le monde, il ne peut vous que vous fasse le monde; il ne peut vous grantir la vie, et si elle vous est ôtée, tout ce qu'il peut faire pour vous, c'est de vous conduire en pompe au lieu de voure séputiure, où seront ensevells avec vous votre nom, votre mémoire, vos vins projets. Alt plutôt datchez-vous donc au vainqueur de la mort: suivez fasse, qui seul peut vous déliver du tombeau, c'est-à-dire vous faire passer de cetta vie offersable à lure qui fêter. cette vie périssable à une vie éter-

ment, la réforme de soi-même est une besogne répugnante et difficile, néces sitànt des efforts soutenus et blessants pour notre anour-propre que le monde en genéral ne trouve pas du tout de Helas, après une nuit de course follogrement.



Dentiste

Docteur en chirurgie dentaire
230, Edifice Birks, angle 104e rue

et Jasper Tél. rés. 82113; bureau 25838

J. Erlanger

**Optométriste** 

303 édifice Tegler Tél.: bureau 27463 — rés.: 2658

Dr A. O'Neill

Dentiste

Tél. rés. 31717; bureau 24421

Peter A. Starko

Bilingu

Edmonton

Edmontor

307. Immeuble McLeod

Médecin et Chirurgien 207-06, Edifice du Grain Exchang Calgary Alberta

Dr J. Boulanger

Médecin et Chirurgien Edifice Boulanger Tél. 22009 EDMONTON

Dr G. Fortier

Médecin et Chirurgien
Bureau, 3e étage, Edifice Banque
de Montréal, Edmonton
Téls.: bureau 24689; résidence 84415

Dr E. Boissonneault Médecin et Chirurgien

247, Edifice Birks Angle 104e rue et Jasper Téléphone, bureau et rés. 21612

# Jos. J. Starko Optométristes Examen des yeux 230 Edifice Tegler—Tél.: 21248

Tél. 27882

Ave Jasper

Dr L.-P. Mousseau C.-E. Gariépy, C.R. Avocat et Notaire M.D., L.M.C.C. 2e étage, Edifice Canada Permaner

# Médecin et Chirurgien Bureau 526 et 527, Edifice Tegler Rés. 9841-110e rue Tél. bur. 22453 Dr Charles Lefebvre

B.A.M.D., L.M.C.C.

Bureau: Edifice Tegler Tél. bureau: 21645 Rés EDMONTON ALE Rés. 23528 ALBERTA

# J. Wilfrid Pilon, C.R.

Tél. AMherst 0649 3945, rue St-Hubert, Montréal

Paul-E. Poirier, C.R. Avocat Milner, Steer, Poirier, Martland & Bowker — Edifice Banque Royale

A louer

# **CULTIVATEURS!!**



N'attendez pas — La rareté et les nouvelles taxes haussent les prix.

Achetez vos lubricants pour 1944 MAINTENANT

CHEZ-

# **Lion Oils Limited** , 106e rue et 104e ave.

ou de votre agent local.

Edmonton

## LAMOUREUX

lieu les funérailles de Mme Georgina
Bernier, décéde à St-Albert le 1900 de l'annier Mernier set une ancienne de Lamoureux où elle a résidé pendauri persé de vingt ans. Avant de mourir elle a exprimé le désir d'être enservelle aupresé de som anni dans le cimetère de Lamoureux. La messe fut chantée par d'entre eux sont présentement au trad'entre eux sont présentement au traval.

Bruxelles. — Le premier ministre ces jours-ci, une assemblée à la salle paroissiale avait lieu afin d'avoir l'électricité. Les orateurs incité. Les orateurs entente si intervenue avec les autorités incité. Les orateurs entente si intervenue avec les autorités incité. Les orateurs entente de fait nombre de la Belgique et que 10,000 prisonnier Allea exprimé le désir d'être ensevelle audentre eux sont présentement au trad'entre eux sont présentement au trale gouvernement provincial. Que cette amélioration vienne par s'imamélioration v Lamoureux. La messe fut chantée par M. le Curé Garnier. Le Rév. P. J. Patoine et le Rév. P. Lebris remoli les fonctions de diacre et sous-diacr M. l'abbé Ketchen assistait au choèu Le Rév. P. Smit secondait le choeur de chant dans l'exécution de la messe de Requiem. Philippe Gaumont chanta le beau cantique "Adieu au Ciel". De nom breuses messes furent offertes pour le repos de l'âme de la défunte. Les por-

on a commence dans nos parages et se poursuit activement cette semaine. Un orage de grêle a passé il y quelques jours endommageant par-iellement la récolte diminuée dépà par

On travaille actuellement à relever la chaussée de certains chemins vicinau Ce serait le temps opportun de deman der au Conseiller d'améliorer les deu chemins qui descendent de la Victoria direction de la rivière de l'église et du cimetière.

Mile Julienne Gaumont a été opérée de l'appendicite la semaine passée. Elle est en bonne voie de guérison et espère quitter sous peu l'hôpital de la Misé-ricorde et rentrer chez elle.

é ses nombreuses envolées au-des lignes ennemies, il nous est dessus des lignes ennemies, il nous est revenu sain et sauf, sans une égra-tignure. Depuis quelques jours il est en visite à Lamoureux heureux de ren-contrar ses compandes de classes. Depuis contrer ses camarades de classe. Depuis un an ses parents habitent Edmonton.

vina, baptisée le 16 août. Le parrain et la marraine furent M. et Mme Ed-

### Prisonniers dans les mines de la Belgique

## McLENNAN

L R. P. Nadeau, omi nous annonaction official matter and the service of the servi repos de l'âme de la défunte. Les porle caporal Rodolphe Bellumeur, Théodore Lamoureux, Jules 8
heures pour les paroissiens, dans notre
l'Amoureux, Victor et Roméo Girard,
O'Neil Perras.

O'Neil Perras. O'Neil Perras.

Nous offrons à tous les membres de la famille nos vives et sincères condo-lèances. paroisse est une faveur exceptionnelle si rare qui n'arrive souvent qu'une fois dans la vie.

\* \* \*

Mile Clair Gariey est retournée en retraite.

dans sa famille & Falher, après un séjour de deux mois à McLennan. A la rentrée des classes, elle continuera ses une petite gelée au couvent de Falher

Mme Simon Lamoureux a dû retourner à l'hôpital général pour traitement. Elle aussi, est prête à revenir au foyer.

\*\* \* \*

Le lieutenant pilote-aviateur Léopold Houle est de retour au pays après la treisme avec elle. Toutes deux se trois ans de service actif toutre-mer. Ille controlle est de retour au pays après la un service fundère pour le repos de trois ans de service actif outre-mer. Ille controlle est particular de la compte disparu.

Malgré ses nombreuses envolées au.

Elles ont visité leur père M. Hurtuble.

Mile T. Cabana, de Rycroft, a fait un stage à l'hôpital Sie-Croix, elle est re-sir de faire part de la naissance de leur character enfant: Marie Carmen Mel-santé.

\* \* \* M. H. Laurin, de la Co-op, a été

# Opinion du lecteur

Toute communication doit être accompagnée de nom et de l'adresse de l'envoyeur. Nous ne prenons pas la responsabilité de ce qui paraît sous cette rubrique 

## BEAUMONT

le gouvernement provincial. Que cette amélioration vienne par n'importe qui si nous l'avons nous en serons contents. Le gouvernement donne des avantages et assez de temps pour payer par petits versements. Un comité fut formé les officiers sont M. Fraser, M. Jimmy Horne M Henri Gobeil et M Ti he dernier la Maltais avec comme secrétaire M. Alse est entre honnes mains: tous sont de

L'on a un peu raison d'être fiers de la guerre. notre capitale car la radio et les journaux nous annonçaient qu'edmonton fut la ville la plus tranquille du Ca-nada le jour de la célébration de la paix, et que Québec fut aussi tran-

A l'hôpital, Mine Paul Lafleur, souffrant d'une mauvaise grippe.

\* \* \* A Edmonton il n'y eut qu'une vitre
de casée: si l'on compare cela avecouver, passer quelques semaines dans
nos parages.

\* \* \* \*

M. et Mine Rosaire Neron. de White
Mud. étalent au village dimanche dernier.

\* \* \*

Mille Claire Garièpy est retournée
dans sa famille à Palher, après un seJour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons euJour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de deux môts à McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de Jour de McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de Jour de McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de Jour de McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de Jour de McLemnan. A la

La semaine dernière nous avons eujour de Jour de Jo

series su couvent de Falher.

SPIRIT-RIVER

La Révérende Soeur Ste-Genevière est de retour de sa retraite à Joussard au chez les RR. Seour Ste-Genevière est de retour de sa retraite à Joussard au chez les RR. Seour de la Providence. Sa soeur la Rvde Soeur Ernest-Marie est revenue avec elle. Toutes deux se sour series prevenue avec elle. Toutes deux se leur cher frère Paul compté disparru.

Elles ont visité leur père M. Hurtubise.

\* \* \*

Mardi le 28, la Rvde Soeur Ste-Crotx, elle est retouruée par le leur cher nauelle. Nous lui souhaitons persévéren la cocompagnée de la Rvde Soeur stelle. Toutes deux se leur cher frère Paul compté disparru.

Elles ont visité leur père M. Hurtubise.

\* \* \*

Mardi le 28, la Rvde Soeur Ste-Crotx, accompagnée de la Rvde Soeur Stelle sour situations persévéren la cocompagnée de la Rvde Soeur Stelle proprie de sour main papelée par télégramme lauprès de son mar blessé en travalli la retraite annuelle.

\* \* \*

Mille T. Cabana, de Rycrott, a fait un stage à l'hôpital ste-Crotx, elle est retournée parmi les seines, se dissair retablie. Nous lui souhaitons une parfaite santé.

\* \*

Une fille est née à M d'

visitaient nous avons eu un réel succès. Merci à tous ceux qui y ont contribute.

\* \* \*

Une fille est née à M d'

voit contribué.

\* \* \*

Nontre pique-nique du 5 aout, eut est allé faire sa retraite annuelle à la Mission Stevellence Mgr Routhier, onul., en l'appende re route le prédictaur. Ce fut une sainte re cap peut les prédicte l'étain visitait aussi son oncie et tante l'aprandmesse du 12 août, et au R.P. Mardina sour remplace de la Rvde soeur Martina dans vieur de l'appende par téluse vi-leur de l'est au R.P. Mardina sour remplace de la Rvde soeur Martin dans vieur de l'est au R.P. Mardina sour remplace de la Rvde soeur Martina de l'est deux petities villes v

## MORINVILLE

Nous avons appris que dans le con

consecution process and process of the secondarian deposits and the secondarian deposits are in the secondarian deposits and the secondarian deposits are in the secondarian deposits and the

### \$425 millions de con trats sont annulés

- La commission maritime a annoncé l'annulation de con trats au montant de \$425,000,000, com-prenant la construction de 135 vaisseaux, ainsi que trois contrats pour-voyant à la fabrication d'équipement

### Le Japon n'a que le auart de sa marine

Washington.—Il ne reste que le quari des navires de combat du Japon et quelques uns d'entre eux sont si en-dommagés qu'ils ne pourront plus ser-

G'est ainsi qu'un porte-parole offiun nombre record de 445 au cours de

## GUY

## **FALHER**

M. Gérard Levesque est en voyag

Mile Patricia Poirier est de retou de Prince-Rupert où elle de depuis près d'un an. \* \* \*

\* \* \*

M. Louis Foissier aurait vendu son
hôtel à MM. Houle et L'Hirondelle, de Morinville.

\* \* \*

M. Ferdinand Levesque est de retour d'un long voyage dans la province de Québec, il s'est arrêté aussi dans l'On-tario.

w\* \* \*

Un accident des plus imprévus a causé la mort d M. Léonidas Aubin qui fut
inhumé à Falher: et pendant le service
la maison de M. Joseph C. Aubin, le
maison de M. Joseph C. Aubin, le
in stimulant précieux pour tous nos
père du défunt, oi le corps fut exposé,
tut complètement détruite par le feu.
L'épouse du défunt a passé plusieurs
jours à l'hôpital à la suite de l'accident d'automobile. Nous offrons nos
sympathies à la famille si crueliement
éprouvée.

\*\* \*

Jon nous annace que le R.P. Alfred
Bouchard, o.m.i., nous visitera vers le
soptement deviute per le service de developper leur ferne.

M. Bouchard, un de nos octogénaires,
séjourne à l'hôpital de McLennan dedent d'automobile. Nous offrons nos
sympathies à la famille si crueliement
éprouvée.

\* \* \*

Les agents de machineries se bâtissent des entrepots sur la rue principale
de Palher. Ils manifestent leur bon

M. Henri Tardif s'est rendu acqué-reur de la terre de M. Arsène Lamon-tagne et M. Gustave Hébert du Lac Magloire s'est procure une nouvelle demi-section propriété de M. Ogsburn.

\* \* \*
Madame Rémillard passait quelques
jours à Falher dernièrement chez sa communié au cours de la grand'messe. fille Mme Rolland Deslauriers

\* \* \*

M. Aurélius Servant passait la semaine dernière à Edmonton. \* \* \* L'exposition agricole de cette année

## LOS ANGELES

La Paix! Tous les articles devraient commencer avec ce mot: La Paix!

\* \* \*

Déjà, on entend moins parler des Japonais. Ce sont des emplois, des "jobs" maintenant que nous entendons mentionner. Nous sommes intéressés au danger immédiat. Nos bobos guéris sont utre combilée.

Vous allez peut-être vous demander comment se fait-il que les bavards de journal sont toujours où les choses se passent. Je us pris juste au plein milieu de notre célébration de paix; je passais juste à la bouche d'une "sirène" lorsqu'elle se mit à crier. J'en fis un saut de toute ma capacité. Je passai proche d'être la dernière victime de la

cours de français de nos écoles, Mile

A. Guy, de notre paroisse et couvent,
la remporté la bourse de 100 piastres.

M. Eymard continue de travailler à s'empir de monde. On peut dire que le
C'est certes là un bon succès dont nous

of yen y creusant des étangs. I et concient de 12 pianchers de hauteur. Une
place d'honneur dans ce procurse de la vingtaine. M. Dollard
pluie de papiers commença à tomber
une place d'honneur dans ce procurse de la vingtaine. en plus épaisse, à peine pénétrable é l'oeil lorsqu'on a bonne vue. Puis les autos se mirent à crier! Imaginez-vous le vacarme! Une armée de polices arri va vite, s'éparpillant partout. En 10 minutes tout fermait et la foule des employés de bureaux débouchaient dans les rues. Il faut le voir, pour réaliser le nombre de personnes que le centre d'une ville de 1,800,000 habitants con-tient— Le traffic maintenant tout à fait

arrêté, n'avance qu'au pouce. Ces gens arêté, n'avance qu'au pouce. Ces gens il y a quelques semaines, le soldat il y a quelques semaines, le soldat il paul Cloutier, reivenait dans sa famille tout et a fait heureux d'être définitivement déchargé de l'armée.

Le soldat Georges-Cyrille Thibault, entrôlé volontaire dans l'armée pour le il Japon, revenat d'outre-mer et d'Ebusis poe dans sa famille de Tangent pour cette entre Jours. C'est avec une es grande satisfaction et un grand soulage, ement pour sa famille qu'il apprit la fin des hostilités dans le Pactifique.

Demièrement, M. et Mm Romunial

des hostilités dans le Pacifique.

Dernièrement, M. et Mine Romuald Lussier avaint le bonheur de recevoir l'ords visiteurs de leur parenté, dont le l'rère de M. Lussier et son beau-frère le soldat mécanicien M. Paradis.

M. et Mine Jules Edienne Poullot, de Rouyn, Abitibl, et leur famille, étaient lies hôtes de M. et Mine Enest Portelance, parents de Mine Poullot. Avec appréciation, ils goûtérent les joies famillales chez toute leur parenté à Tangent.

Lundi matin, le 27. Mine Donald Duchesne revenaît de Faust où elle desure ne restera encore bien après que les ruines d'Europe seront effacées.

Lundi matin, le 27. Mine Donald Duchesne revenaît de Faust où elle desure ne restera encore bien après que les ruines d'Europe seront effacées.

M. et Mine Thibaulte.

Réellement Délicieux

l'an prochain s'organiser nour présenter

plus d'exhibits encore. Trop de citoven

de Falher. Ils manifestent leur bon La paroisse de Falher a fourni une gord e construisant en imitation de bonne délégation au pèlerinage régional de Giouxville le 18 août demier. Ce de l'entre ou en "stucco", M. Arthur Dendendan tous remarquions que la pa-Cormick", tandis que MM. Chalifous roisse de Donnelly a fourni le plus gros et St-Arnaud représentent un des plus groupe, et cette paroisse mérite que l'on gros centres du nord, de la "Massey-signale à cete occasion son esprit de fol, Harris".

# Victoire ignorée en

Nos éducatrices, les Révérendes Srs Ste-Croix, sont en retraite au cours de cette semaine. Nous devons prier pour ces religieuxes qui déploient tant de zèle congé à l'occasion de la victoire sur le pour l'éducation de nos enfants. Le R. Jonne en Russie et il n'y a pas eu de P. Rosario Cournoyer, prédicateur de la démonstrations à Moscou.



# Je n'ai pas le temps de courir les rues. . . . . alors je me serviraj de la poste!



Servez-vous de la formule ci-dessous, et envoyez-nous le prix de votre abonnement par la poste. Merci à l'avance!

	•
Nom de l'abonné	 
	X
Adresse	 

Ci-inclus veuillez trouver la somme de \$.... pour abonnement pendant ...

N.B. - Voyez les prix au haut de la page 2, à gauche

ACHETEZ A LA BAY

LE MAGASIN AMI DES ECONOMES!

Souscription lancée

par l'A.C.F.A.



production. Ministère fédéral de l'Agriculture. On pourra se procurer des renseignements complets sur le prix, la source la plus proche d'approvisionnement et les conditions de l'achat, en gnera sur le rétablisseécrivant au représentant senior des différentes provinces dont le nom est in diqué ci-dessous:

Colombia-Britannique: T.G Ste Colombie-Britannique: T.-G. Ste-wart, 665 Credit Foncier, Vancouver Alberta: N. Curtis, 407 Blowey-Hen-ry Building, Edmonton. Saskatchewar: J.-H. Coles, 416 Post Office Building, Régina. Manitoba: J. Norquay, 630 Dominion Public Building, Winnipeg.

## Il faut vendre les bovins de aualité inférieure au cours de ce mois

Prévoyant des ventes-record de bovins cet automne, le Ministère fédéral
de l'Agriculture demande aux cultivateurs d'éviter l'encombrement des abattoirs industriels en écoulant leurs animaux de qualité inférieure au cours du
mois d'août. Les taureaux, les vaches
taries et les bétes de qualité ordinaire
devaient être vendus en août et tous
les boeufs et les génisses qui ont un bon
fini en septembre devraient être écoulés promptement, le même mois, dit le
Ministère.
SI les cultivateurs suivent ce plan de

finistère. Si les cultivateurs suivent ce plan de ente, ils pourront disposer de leurs

# LE MARCHE

Les prix du marché d'Edmonton

Avoine-
2 C.W 39
3 C.W
Fourrage No 7 37
Fourrage No 2 363
Orge-
1 C.W 489
2 C.W. 48
3 C.W. 48
Seigle—
2 C.W
3 C.W. 129
3 C.W 129
Bétail—
Veaux de choix 10.50 à 11.0
Bouvillons de choix 10.50 à 11.0
Ordinaires 9.00 à 10.2
Génisses de choix 9.50 à 10.5
Ordinaires 8.50 à 9.5
Vaches de choix 7.50 à 8.6
Taureaux 5.50 à 7.5
Beurre-
No 1, 35; No 2,33; No 3,31
Crème—
No 1, 40° No 2.35

Oeufs

Bascule pour peser les porcs offerte au prix coûtant les leurs jeunes animaux d'un type peu destrable à des prix bien plus avantageux coûtant les leurs jeunes animaux d'un type peu destrable à des prix bien plus avantageux de leurs jeunes animaux d'un type peu destrable à des prix bien plus avantageux de leurs jeunes animaux d'un type peu destrable à des prix bien plus avantageux de la cravité eux qui avantées encombrés à l'automne. En met des figures de bours de qualité inférieure que me et offerte aux cultivateurs un prix les abattoirs n'ont pu les recevoir et la maine cultivateurs ont perdu de l'arbeit de l'avantage de leurs geunes de leurs geune

# ment des militaires

Le retour à la vie civile des hommes et des femmes qui ont servi pendant les jours difficiles de la guerre, est un sujet d'intérét pour tous et il est im-portant de rendre les faits le plus clair possible. Voilà pourquoi le Comité de Rensei-gmements sur le rétablissement des con-

possible.

Voilà pourquoi le Comité de Renseignements sur le rétablissement des combattants, assisté par la Commission
d'Information en Temps de Guerre,
répeare aves soin et publie de la documentation sur le rétablissement des anciens combattants et en souligne l'importance.

Une première brochure sur ce sujei:
"Le côté rationnel du rétablissement"
vient d'être imprimée et est à la disposition du public. S'adresser aux Services
de Distribution, Commission d'Information en Temps de Guerre, Ottawa.

Le titre de cette brochure en indique
clairement le sujet. Ses 35 pages résument d'une façon claire et précise la
question de la réhabilitation et répondent à peu prês à toutes les questions
qu'un citoyen peut se poser sur ce sujet.

## Coopérative de viande de cheval

du sud de la Saskatchewan ne pou-vaient prévoir, il y a dix-huit mois, que leur objectif deviendrait si vite une réalité. Ils étaient fort préoccupés au sujet de la conservation de terres à pâtures de ce pays. Un surplus de che-vaux était devenu la ruine des pâtura-Mexico. — Des hommes d'affaires canadiens poursuivent actuellement des
nancéens devenu la ruine des pâturages. Mais voilà qu'un contrat de 10,000
chones de viande à cheval vint changer
le cours des choses. Ce contrat vient
Belge à la "Horse Co-operative Marksling Association". Peur salisions sont
actuellement en construction: une à
edmonton, pour le nord de l'Alberta et
de la Saskatchewan, et l'autre à Switt
Current pour le sud de l'Alberta et de
la Saskatchewan, ces salisons seront
à l'oeuvre avant le ler octobre et le conl'art veut dire que d'cit au ler jauvier
l'aff plus de 10,000 chevaux passeront
I y a grande' demande de sous-prone de l'artic let norme.
I y a grande' demande de sous-prolet de la Saskatchewan,
L'artic let norme.
I y a grande' demande de sous-prome de l'artic let norme.
I y a grande' demande de sous-prome de l'artic let norme.
I y a grande' demande de sous-prome de l'artic let norme.
I y a grande' demande de sous-prome de l'artic let norme.
I y a grande' demande de sous-prome de l'artic let norme.
I y a grande' demande de sous-prome de l'artic let norme.
I y a grande' demande de sous-prome d'estaliere des la 2 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des branches des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle église, la réception des Dimanche soir le 12 août, avait lieu dans notre nouvelle ég

ront aux pronts.
Le contrat de 10,000 tonnes de viande de cheval pour la Belgique veut dire ment provincial de la Saskatchewan a l'abattage de 100,000 chevaux. Ces chelguranti la somme de \$80,000.00 aux viendront de toutes les parties des blanques afin de permettre à la conné-34 deux provinces, et nous ferons notre 28 possible pour en prendre autant que

\* \* \*

La Soeur Simone Chauvet qui a faitprofession le 15 août chez les Soeurs
Grises à Montréal, était de passage
chez ses parents, M. et Mme JeanMariel Chauvet. Elle a son obédience
pour l'hôpital Höly Cross de Caigary où
elle terminera ses études de gardemalade. \* \* \* \*

M. eb Mme Joseph Garneau (Lucille
Comeau)), de Kimberley, mais anciens
de Legal, sont venus en vacances chez
Mme Séraphim Garneau de St-Emile.
Ils étaient accompagnés de leurs en-

LEGAL

En commençant par ceiui qui revient de loin: le soldat Jean-Charles Bou-chard, fils de M. et Mme Marcel Bou-chard, est débarqué du navire "Bri-tannic", au port de Québec, aux accords de "Vive la Canadienne". Traversé au

de "Vive la Canadienne". Traversé au mois d'avril, il a eu juste le temps entre deux fins de guerre, de voir un peu de pays et beaucoup de ruines. Il est en congé chez ses parents. Un vé-téran de 19 ans.

\* \* \* \*

Mme Potvin et sa fille Mile Sylvianne
Potvin sont de retour à la maison, après
un long séjour a Banff-les-bains, où Mme Potvin a fait une cure d'eau sul-

\* \* \*
M. Henri Toupin, étudiant en méde-cine à l'Université de l'Alberta, est re-venu chez son père, M. Hector Toupin, après une saison d'occupations lucrati-ves dans les régions minières du Koote-nay.

M. et Mme Joseph Vaugeois ont eu la visite de leur fille religieuse. Soeur Elisabeth, des Filles de Jésus, au cou-vent de Vimy.

### Le rationnement du caoutchouc

- De source bien informé on a appris que le rationnement des pneus restera en vigueur, au Canada, pendant plusieurs mois encore, car les pendant plusieurs mois encore, car les Lac des Oeufs approvisionmennets de caoutchoune ne Cowle sont pas suffisants pour permettre, im-médiatement, de ne plus appliquer les McMurray -règlements concernant la distribution des pneus. Les fermiers et les éleveurs d'animaux

## Industries que l'on établira au Mexique

Mexico - Des hommes d'affaires ca-

trat veut dire que d'ici au ler janvier i 1947 pius de 100,000 cheraux passeront i 1947 pius de 100,000 cheraux passeront i 1947 pius de 100,000 cheraux passeront i 1947 pius de 100,000 cheraux de cette production de 100,000 cheraux de 100,0

banques afin de permettre à la coopé rative d'aller de l'avant. Une autr garanti la somme de \$50,000.00 au nement au taux de \$2.00 pour chaque \$1.00 obtenu par les membres va per nettre à la coopérative d'atteindre son objectif de \$100,000.00. Il est recom mandé aux propriétaires de chevaux d'acheter des parts et de prêter leur ar gent, lequel recevra un intérêt de 4% Quand les chevaux arriverent à la sa laison une déduction de \$3.00 par che val sera faite pour établir un capital dit prêt. Chaque cheval recu donn droit à son propriétaire à une part dans la coopérative. Une identification quel nque pour les chevaux devra êtr u afin que le propriétaire puis se bénéficier des dividendes. Les chevaux envoyés à ces établissements sont par conséquent abattus et tous les frais de transport se montant à plus de 25 sous le cent livre est absorbé par la

Les propriétaires de chevaux sont priés de donner immédiatement tous le renseignements nécessaires afin que l'on puisse établir une quotité pour chaque district des deux provinces. Ceux qui paient d'avance leur part de \$1.00 auront priorité de livraison aux salai

Les lecteurs faibles, légers, qui cou-rent de livres frivoles en livres frivoles, non seulement ne tirent rien de bon d'aucun d'eux, mais, au contraire, se font du mal avec tous.

Voici la liste va prus complète à

Pourcentage	
Red Deer	4009
Cluny	
Lac Froid	180
Lafond	
Joussard	150
McLennan	148
Donnelly	
Castor	140
St-Edouard	138
Trochu	122
Mearns	120
Vimy	115
Villeneuve	110
Eaglesham	
Ste-Lina	
Jean-Côté	104
Tangent	102
Spirit River	100
Calgary	100
lodesa	100,
Peace River	100
St-Paul	99
Beaumont	92
Fort Kent	91
Lamoureux	89
Edmonton	89
Bonnytille	86
Girouxville	85
Chauvin	85
Pincher Creek	84
Morinville	82
Falher	77
Mallaig	76
Picardville	75
Vegreville	70
La Corey	56
St-Albert	54
Legal	53
Plamondon	37

Guy ..... Thérien ..... \* \* \*

## MALLAIG

Nos RR. Sceurs de l'Assomption sont de retour. Nous accuellons avec bonheur notre supérieure, Rév. Soem Marguerté d'Ecosse et nous souhations à ses nouvelles compagnes la plus cordinale bétaneure. Nous apprécions le dévouement de ces religieuses et le magnifique travail qu'elles font à notre école.

\* \* \*
Miles Irène Viel, Marie-Anne Tardif
et Cécile Ouellette qui ont suivi les
cours d'été à l'université sont de retour
dans leur famille.

\* \* \*

Une récolte abondante de bleuets à quelques milles de Mallais, nous dit-on. Plusieurs y sont allés déjà et lis sont revenus avec une grande quantité de ces petits fruits délicieux.

## DONNELLY

Mort accidentelle: —

Mme Pit Lessard, née Mary Lizotte,
est morte vendredt matin le 24 août à
à l'hôpital de McLennan.

De Dans la nuit de mardi à mercredi elle
tomba en bas d'un escalier, et fut ramassée inconsciente. Transportée d'urgence à l'hôpital elle ne reprit pas connaissance avant de mourir.
Par reconnaissance pour sa grande
charité, ses voisins et plusieurs amis
sympathiques, veillèrent au corps exposé, et assistèrent à l'enterrement, qui
eut l'eu samedi après-mid, dans la
partie non-ecclésiastique de notre cimetière.

La défunte n'avait pas d'enfants

Nos Soeurs de Ste-Croix sont pré-sentement absentes, pour leur retraite annuelle à Falher, elles reviendront mercredi le 5 septembre.

cette année.

\*\* \* \*
Nos félicitations à Mile Emiliempe Côté, boursière du onzième grade.
Nous tenons aussi à féliciter bien sincèrement les élèves et leur maitresse de français de l'école de Fort Kent avec huit prix provinciaux.

L'an dernier Donnelly en avait sept. Félicitations done, bien meritées, à Sr M. de St-Paul, m.o.s. Le succès semble la suivre partout où elle passe. L'an prochain, une autre école aura-t-elle aussi son tour d'en étre favorisée?

\* \*
Vendredi le 24 dernier, les élèves du 9ème grade, accompagnés de leur maitresse, se sont rendus en pèlerinage d'actions de grâces, à N.-D. de Lourdes de Girouxville.

# **EAGLESHAM**

Aussi de passage dernièrement, le R.
P. Forget qui vient des missions du
Nord, en visite chez M. Forget, M. et
Mme Lamoureux, le père et la mère
de Mme Forget.

Chiang Kai-Shek avertit
les communistes

## Dommages aux Philippines

M. le curé Ricard a la visite de sa mèce.

\*\* \* \*

M. le curé Ricard a la visite de sa mèce.

\*\* \*

Nous sommes heureux de revoir parimi nous M. Omer Jodoin, un autre de sons soldats récemment revenu d'outremer.

\*\* \*

M. Paubert fut transporté à l'hôpital couffrant d'un empoisonnement à la main. Nous lui souhaitons un prompt établissement.

\* \* \*

Il y a plusieurs nouvelles constructions dans notre village. On remarque entre autres les boutiques de M. Felistrom et M. Tardir; les maisons de M. Lafleur, M. Tardir; les maisons de M. Lafleur, M. Tymkó et M. Chapdelaine.

\* Nos RR. Sceuts de l'Assomption sont de retour. Nous accueillons avec bon-heur notre supérieure. Rev. Sener Men-heur notre supérieure de l'admitte supérieure Rev. Sener Men-heur notre su

Ottawa. — Un porte-parole des quardéclaré que la fin de la guerre n'avait rien changé dans la politique de l'a mée en ce qui regarde la recherche des militaires qui se sont absentés sans

Il a ajouté qu'il n'avait aucun chiffre It a goute qui n aven success called disponible sur le nombre d'absents sans permission demeurés au large, mais, dit-ll, "chaque homme absent sans per- mission sera retrouvé et jugé par un entre de la gelée (20 à 3 de consistence de con

### 3,200,000 Japonais hors de leurs pays



## CIGARETTES SWEET CAPORAL

"La forme la plus pure sous laquelle le tabac peut être fumé"

### Le Canada va être représenté

Washington. — Un porte-parole du ecrétariat d'Etat a déclaré que l'Australie, le Canada, la France, les Pays-Bas et la Nouvelle-Zélande seront représentés à la cérémonie de reddition japonaise et qu'ils fourniront probable-ment, pour la forme, des effectifs d'occupation. On a demandé à ces pays d'envoyer des délégués militaires à la signature du document de capitulation Le général MacArthur, qui est en charge des négociations de reddition, signe ra pour les Etats-Unis la Bussie le Chine et la Grande-Bretagne.

### L'Ealise catholique et les Juifs de Roumanie

Thérien 29

D'autres paroisses ont aussi versé des souscriptions, blen que l'on ne leur avait fixé aucun quota définitif. En voici la liste:

Normandeau \$275

Lac des Ocuris 113

Eac des Ocuris 151

Amme Arthur Trudel et son fils ont évisiter des parents à Legal et les paroisses des envirvons; elle est revien de sur est de leur bébé Dolores. M. McMurray 51

High Prairie 45

Es Point 10

Marcha Arthur Trudel et son gendre M. Legal et les revien de l'entre de leur bébé Dolores. M. Hobbema 10

Elk Point 10

Aussi de passage dernièrement, le R. Aussi de passage de

les Mme Forget.

\* \* \*

Pour le moment il y a toutes sortes de constructions dans la paroisse. M. Kai-Shek a fait retomber entièrement lorquet est après bâtir un entrepôt pour la Massez-Harris.

\* \* \*

L'on a creusé la cave du presbytère et nous espérons avoir un prêtre résidant avant longtemps.

## Recettes

Délicieuse tarte à l'agneau

1 lb. d'agneau, 2 c. à soupe de graisse,
2 tasses d'eau, 4 petits oignons, gousse
d'ail, 2 c. à soupe de catsup, 3 c. à
soupe de sel, 1-4 de c. à thé de poivre,
2 tasses de carottes tranchées, 2 tasses
de patates coupées en cubes, 1 c. à
soupe de farine délayée avec de l'eau,
pois si désire.
Coupez la viande en petits morceaux;
enfarinez légèrement et fattes brunir
dans la graisse chaude. Ajoutez eau,
oignons, ail, catsup et assaisonnements,
et laissez mijoter 1-2 heure. Ajoutez carottes et patates et cuisez jusqu'à ten-

rottes et patates et cuisez jusqu'à ten-dreté. Incorporez farine délayée et gar dez au chaud.

Conserve de prunes 2 livres de prunes sûrettes, (4 tasses, écrasées), ½ tasses d'eau, 2 tasses de sucre, 1 tasse de siron de blé d'Inde Crown Brand, 1 orange, 1 citron, ½ asse de raisins (si possible), ½ ta

oix (si possible). Lavez les prunes (enlevez les novaux) crasez et mesurez-les. Ajoutez l'ea aiser mijoter lentement environ 10 mi utes. Ajoutez le sucre et le siron de olé d'Inde (que vous aurez fait chanf. fer ensemble mais non bouillir), l'oran-ge et le citron (que vous aurez tranché cour martiale".

Le 6 avril on avait révélé que 4,082 minutes). Ajoutez le raisin et les Ecumez, versez dans des boceaux et stérélisés, et scellez Render iron 2 chopines.

Marinades aux tomates vertes

(Catsup vert)
4 pintes de tomates vertes, 2 pint 4 pintes de tomates verues, a pinte d'oignons, 1 pinte de vinaigre, 1½ tass de cassonade, 1½ tasse de sirop Crow

ux sont tous les fin que la récréation est un exercice comme la méditation: ét à son heure l'une le méditation: ét à son heure l'une les méditation: ét à son heure l'une de st. ou change la récréation est un exercice comme la méditation: ét à son heure l'une de st. ou change l'action problème de since son de since son de since son de since since since since since son de since since since son de since s

# Les munitions pour armes sportives

La Commission des prix annonce La Commission des prix annonci que le rationnement imposé su certaines machineries agricole a été aboli.

Ottawa. — La Commission des prix et du commerce annonce que le ration-nement des munitions pour armes por-tatives prendra Vin le 31 août et quon a annulé, à compter du 20 août, les con-trôles de production de la machinerie neuve agricole et des accessoires de bureau.

Selon M. H.-H. Foreman, coordonnateur de l'outillage capital et des marhandisse de durée, il n'y a plus que
deux ordonnances en vigueur dans le
domaine des marchandisse de durée.
La première a trait au rationnement
de 25 articles de machinerie neuve agricole, et la seconde à l'usage du métal
dans la fabrication des contenants. Les
marchandises qui reviendont sur le
marché devront être vendues aux prix
en vigueur en 1941 ou aux prix approuvés par la commission, si les marchandiess diffèrent tant soit peu de celle
mises sur le marché en 1941.
Depuis le ler juillet, les gros producteurs de machinerie agricole ont di
faire approuver leur production par la
commission, mais maintenant lis peu-Selon M W-W Poromon

commission, mais maintenant ils peu-vent fabriquer les objets qu'ils désirent selont les quantités de matières premières disponibles et selon leur main d'oeuvre. Le rationnement de la machi nerie neuve agricole a été récemmen réduit à 25 articles, pour lesquels il y s rareté et se poursuivra sur cette base

## Charte ratifiée

Londres. — La radio de Moscou a rapporté que le praesidium du conseil soviétique suprême a ratifié, demière-ment, la charte des Nations unies.





JUST THIS ROME wen't built in a day and neither can the Horse Co-op Marketing Plan
of your horses in one day. There are over a quarter of a million nurphus horses in Alberta and
ewas alone, and it is only possible to process a more fraction of that number each day. You can get a prisority on followers by functioning of Coop resolute and being your surplus beauti, no results beauti and the properties of the properties of the properties of the properties of the tree of a good beautiful properties of the properties of the properties of the properties of the content than that was guarded an odder to begin operations or anothy a possible, and thereby pair production could be the comparation. The production of the production of the production could be the comparation. The confidence properties for another collection of you be come, not a fee to be query you as have in the basiness. This is a Production Coop. You are producted must get and it is not detail a surplus of the confidence of the confidence

WARNING Do not send horse in to the plant where here properly instructed to do no.

The Co-co attemes no reproposibility for the headling of horse subure proper intensions have
not been followed: Further inflorm normal tile poper in your weekly necessages or can be obtained
through your Apricultural Representative.

send listings and further enquiries to Swift Current, Sask.

Horse Co-Operative Marketing Ass'n Ltd. SWIFT CURRENT, SASK. - EDMONTON, ALTA-

# Nouvelles Locales

Samedi avait lieu dans l'église StJoschim le mariage de Mile Lucille
Thibauit, fille de M. et Mme L.-A. Thibauit de cette parcisse, avec M. Donald
F. Green, fils de Mme Margaret Green
et de feu Harry Green. Le bénédiction
nuptale leur fut donnée par le R.P.
Fernand Thibauit, o.m.l., frère de la
mariée. M. Thibauit accomaganait as
fille; Mme R. Hancock, soeur de la mariee, agissait comme dame d'honneur
et M. Roland Hancock servait de garcon d'honneur.

Au cours de la messe

Mme Green prendront résidence à Ed-

M. et Mme Benoit Gagné, autrefois de Vimy, ont eu la visite de leur beaufrère. M. Charles Lavoie, de McLennan.

\*\*\*

Chez M. et Mme Benoit Gagné ont fait baptiser le 9 août leur onzième enfant, Marie Louise Olive. Parrain et marraine: M. et Mme Edmond Dozois de Legal, oncle et tante de l'enfant. La famille Gagné comprend désormais 10 filles et un garçon.

### A chacun son mérite

Une lettre ouverte, signée du nom de M. Donat Baril et parue dans la Survi-vance, est en train de faire son tour de presse. Elle a été reproduite en plu-sieurs journaux du Canada, et même aux Etats-Unis. Les journaux qui oni-reproduit est article sur le commu-nisme ont mentionné notre journal. mais ils ont omis le nom de l'auteur accordons à M. Baril tout le méri te qui lui revient.

## Encans

Avez-vous l'intention de vendr de ferme ou même votre mobilier au moyen d'une vente à l'enchère! vous désirez de bons résultats qu'il s'agisse de ventes rurales urbaines, écrivez ou téléphonez à

Aimé R. BERNIER 114 Edifice La Flèche

## Annonces classifiées

INSTITUTRICE DEMANDEE
Institutrice bilingue pour les grades
IV, V et VI, à l'école de Beaumont.
S'adresser à M. J.-J. De Blane, surintendant, 10713-98e avenue, Edmonton.

Terre à vendre

Demi-section de bonne terre: 190
acres cassées, le reste en bois et paccage. Maison, citerne, fournaise air chaud.
Six graineries, écurie, garage, boutique, l
porcherie. Deux milles et demi au sudouest du Yillage de Fort Kent. Vendrais
avec récolté d'dic au ter septembre ou
sans récolte. S'adresser Bolte 59, Chaucivin, Alberta.

Mariage Beauchemin-Beauchamp
te M. Roland Hancock servait de garonn d'honneur.

Au cours de la messe nuptiale. Mile
Thérèse Beauchemin, fille du Tocteur
Pauline Thibault rendit un Ave Maria,
et "Agneau de Dieu". M. Gédéon Pein,
Accomagnait à l'orgue.
Après la cérémonie une réception
pour une cinquanitaine d'invités eut lieu.

La cérémonie du meritaine de l'entre de la lurisidence de Meritaine de l'entre de la l'entre de l'e

pour une cinquantaine d'House sur maile et la messe célébrée par le Rev.

M le Docteur Emile Boissonnault proposa le toast en l'homeur de la mariée.

Mariée.

mille et la messe célébrée par le Rev.

Joseph Beauchemin, curé de la partosse Sanine-Thérèse, de Drummonde au mariée.

Au choeur étaient les Réverands Revisiones de la mariée.

morposa le toast en l'homeur de la mariée.

Le jeune couple partit pour Banti en voyage de noces. A leur retour, M. et Mme Green prendront résidence à Edmonton-Nord

M. et Mme Benoit Gagné, autretois de Vimy, ont eu la visite de leur beau-fere, M. Charles Lavoie, de McLeman.

Aussi venues du Québec pour la circonstance, Mme H. Beauchemin, de Notre-Dame du Bon Conseil, mère du Laplante, une cousine du docteur Beau

L'église était remplie de paroissiess t d'amis de la ville, amis d'Edmontor

et d'amis de la ville, amis d'Edmonton et Blatimore.

Après la cérémonie religieuse la réteur et Mime eBauchemn. Vers les 2
hrs de l'après-midi les nouveaux marriés f
partirent pour Banff et Jasper. A leuri
retour ils établiront domicile à Edmonton

partitent pour Bassin to Concern retour ils établiront domicile à Edmonton.

Disons ici que le Rév. René Beaumhemin fut durant quatre ans dans un camp de concentration en Prance. Il fut libéré il y a juste un an passé.

En visite chez M. et Mme Jules Despins Miles Rose Rodrigue et Yvonne Bérubé de Beaumont.

M. et Mme E. Rousseau ont le plaisir d'avoir parmi eu le Rév. Prère Eugéne Benoît, de la Congrégation des l'Entres Maristes de Montréal. Le Prère Benoit s'est trouvé à être sur le vapeur Hamonic qui brûla sur les grands lacs l'une mort certaine plusieurs passagers. Un journal de Détroit en fait l'éloge pour avoir au risque de sa vie aidé à sauver d'aume mort certaine plusieurs passagers de russes. ur risque de sa vie aidé à sauver d'une mort octratine plusieurs passagers le d'une mort octratine plusieurs passagers le d'une mort octratine plusieurs passagers le de rosse.

Autre d'une dit ce journal américain "The raging flames that tore at the Hamonic brought forth many persons in roles of heroism. However, from the survivors' accounts Brother Engène Benots tood out above the rest. His hands were badly burned, cut and torn".

Jes élections auront lieu aux Indes sous peu

\* \* \*
La semaine passée est décédé à l'hôpital Ste-Croix M. Emery Girard. C'était un ami des famillé Boucher, Bour-

\* \* \*
Mlle Irène Caron est allée passer

dont ont tant parie les journaux.

\*\*\*

Il fait bon de revoir parmi nous notre ancienne et dévouée paroissienne
Mme P. Belisle, soeur de M. P. Laurendeau et mère de M. A. Belisle Elle
nous avait guittés il y a plus de 3 ans
pour aller demeurer à Montréal.

\*\*\*

maisons a vendre avec citernes. Bonne location dans le villamure, Bonnyville. S'adresser à C. Villemure, Bonnyville.

Terre à vendre

Terre à vendre

Baulchemin. 2 le lur bêbé, venus de Monte de Vacances chez M. le Docteur et Mine Beaulchemin.

Baulchemin. 2 le lur bêbé, venus de Monte de Vacances chez M. le Docteur et Mine Beaulchemin.

\* \* \*

Le Rév. Capitaine Gendron et M. U andurant sont allés passer la journé de dimanche dernier à Banff.

\* \* \*

Capitaine Thérèse Schmidt était er ongé chez ses parents M. et Mme C.-P.

Hommes d'affaires: Commandez vos li-v'ets de comptoir par l'entremise de La Survivance.

\*\*\*\*

Mme Alvina Cunningham a eu la vi-site de son fils l'officier d'aviation qu'elle n'avait pas vu depuis longtemps.

### M. Campeau visite Bonnyville

M. Royal Campeau, de Steveston, Co-M. Koyal Campeau, de Steveston, Co-lombie, était de passage cette semaine à Edmonton. Il se rend à Bonnyville, où il passera un mois par affaires. M. Cam-peau qui possède des terres à Bonny-ville demeure en Colombie depuis deux ans et compte retourner plus tard vi-vre dans son ancienne paroisse.

## Quyerture des Ecoles séparées d'Edmonton

des écoles séparées fera le lundi.10 septembre prochain. A cause de l'impossibilité de trouver des locaux suffisants pour tous les besoins, on s'attend à un surpeuplement on devra accepter moins d'élèves non résidents. Ceux qui vivent en dehors d'Edmonton et désirent fréquenter les surer auparavant s'ils peuvent être ac-

## Mariage Forest-Macosky

Lundi le 27 goût à 8:30 heures dan le Curé O'Dea bénissait le maraige de Mlle Germaine Forest, de Montréal, et M. Michael Macosky, de cette ville

longue robe de tulle brodé avec ence lure sweetheart un volle demi-long re-tenu par une cofiture de roses blanches. Elle portatt un beau missel de cuir blanc garni d'une croix en roses sweet-heart. M. Léonard Boyd servait de père à la mariée et M. Bartmann était té-moin pour M. Macosky. Mine Whitford comme dame d'hon-neur portait une foilette blanche et bleu pâle avec bouquets de roses rose. Le chant fut exécuté par des jeunes filles de la paroisse: Miles Béatrice et l'èrie Caron, Louise Beauchemin, et Allce Gasosky, Mme Portelance tou-chait l'orgue lure sweetheart un voile demi-long re-

A l'issue de la cérémonie les mariés
les rendirent à l'hôpital Sainte-Croix
pour saluer les religieuses, où Mile Popour saluer les religieuses, où Mile Popour saluer les religieuses, où Mile Potest a travaillé depuis son arrivée ici il
y a un an et demi, en particulier Soeur
L'eannette Forest, soeur de la marivée ici il
A o nize beures un déjeuner fut servi
à l'Empress Grill pour environ dix-huit
Un silence de mort, dû à la censure
l'imposée par la Russie, règne sur tout
l'imposée par l'im

# aux Indes sous peu

Nonvelle-Delhi Inde L'on a Nouvelle-Deini, Inde. — L'on a an noncé que des élections générales au législatures centrale et provinciales se raient tenues le plus tôt possible à tra vers toute l'Inde

On a ajouté que les élections à l'assemblée centrale seraient terminées en temps pour que les nouveaux élus puisnt siéger pour l'adoption du budget de grandes pui 1946.

# L'énergie de l'atome

Conférence du Dr J.-E. Gendreau sur la bombe atomique. — La mort est à nos portes; sera-ce le suicide ou l'apothéose de l'humanité?

I -Fr titut du radium de l'Université de Mont-

Le Dr Gendreau a parlé de la récente

Le Dr Gendreau a parté de la récentie de des "corps" tournant audécouverte qui a conduit à l'utilisation de la bombe atomique. Le conférencier a dit que l'utilisation de l'energie peut nous apporter le bonheur, même un paradis sur terre, mais la condition que l'hourne s'en serve à la condition que l'hourne s'en serve à l'autres fins que celles de destructions. Le système solaire: d'autres fins que celles de destructions. Le consider que l'entre peuple peut le burdent que d'inque d'un centre que principe de la bombe atomique d'ici quelques années. Alors ce sera l'autre des finaleurs, ce ne sera pas la science qui de l'entre de la bombe tatomique d'ici quelques années. Alors ce sera indexut, mais la responsabilité en retembera sur l'hontme qui l'aurate combat de la bombe. Et eil arrive des imalheurs, ce ne sera pas la science qui de l'entre de l'ent

Un silence de mort, dù à la censure climposée par la Russie, règne sur tout l'Est de l'Europe. Toutérois, de sour-lest dans les pays dominés par le régime communiste, et que Mossou y maintient règne de terreur: concentration, assassinat, déportation, etc.

En Yougoslavie, le maréchal Tito, agent communiste de Mossou, a lui agent communiste de Mossou, a lui aguerre. Il faudra surtout manifester aussi établi son régime par la violence le les réactions commencent à se manifester.

et les réactions commencent à se mainfester.

Cautires et dans bien des milleux, cette missaire defaut.

En Espagne, un mouvement se fait aconcorde semble faire défaut.

En Espagne, un mouvement se fait aconcorde semble faire défaut.

En Espagne, un mouvement se fait aconcorde semble faire défaut.

Tans presque tous les coins de l'Eulemarche et la menace de l'Eulemarche et la mécontentement, de l'aigreur, de la seireuse depuis plus d'un an.

Au Moyen-Orient, de graves difficultés existent en Syrie et au Liban. De la guerre. Les pays et les peuples sont sanglants conflits ont éclate entre les divisées et quelques uns sont même dépopulations de ces deux pays et les chirés par la souffrance et par les chirés et que le chirés et que le chirés et que le chirés et que le chiré par les chirés et que le chiré par la mort un de ses plus grands héros: le marchal Henri-Philippe Pet les nument de la débale. Maje l'indignité nationale par un tribunal français.

Pendant tout ce procès on a pu se rendre compte de l'état d'esprit nouveau qui règne en France. Cet état d'esprit peut être considéré comme le miroir de l'Europe actuellement. Le plus inquiétant est la haine qui anime ce ouffle qui couvre tout le continent.

souffie qui couvre tout le continent.

On veut rompre avec le passé et on veut le faire rapidement. Cette rupture rapide et radicale peut entraîner des bouleversements qui troubleraieni la paix. Celui qui étudieront demain la geographie humaine de l'Europe ne comprendront que difficilement ce changement.

On voit les alliances les plus extra-ordinaires s'accompilre et les doctrines les pius opposées se rejoindre. Ainsi on a vu un premier ministre anglais conservateur et traditionnellement opposé au communisme aider le

ment opposé au communisme aider le chef communiste à atteindre ses visées et demander en retour son aide pour ob tenir son but. Des pays catholiques comme la Pologne et l'Autriche administrés par des autorités d'inspiration communiste opposée à la religion ca-

communiste opposee a la religion ca-tholique.
Cette situation est purement transi-toire croyons nous car si elle devait durer elle entraînerait fatalement des heurts inévitables qui pourraient de nouveau engendrer des conflits de grande envergure.
Plus de la motifé des pays d'Europe sont actuellement dans une situation tout à fait instable et en état d'ébull-

tion au milieu de choc d'intérêts et de doctrines opposés. De ce chaos il faut absolument établir l'ordre car nous n'aurons jamais une véritable paix en

Méthode "Juliot-Curie" pour utilises l'énergie

le suicide ou l'apothéose de l'humanité?

— La part des frères Labine, deux

Canadiens françois.

Nous empruntons au "Devoir" le rémé sulvant de la conférence du Dr
-Ernest Gendreau, directeur de l'Instut du radium de l'Université de Montparticule était un monde avec système
tal. Dr Gendreau a parté de la récente implanétaire où des "copps" tournant au te
couverte qui a conduit à l'utilisation lour d'un noyau, animés d'une vites autres. Ces purs este planétaire où des "copps" tournant au te
cette fission permetatat d'espérer qu'il
était possible de libérer l'énergie lacmique à une étaile la ministenant de haraneacher l'energie libérée dans la scission
de l'atome d'uranium. Juliot-Curie, physcient français, démontra else réactions de fission pouveinnt s'opérer en
chaîne, en série, un peu come les allumettes qui senfiamment les unes à te
sainte des autres. Ces principes connus

on retembera sur Thomme qui l'aura mai utilisée.

Fart des Canadiens français

Le Dr Gendreuu a également dit la part des Canadiens français dans la rédecuverte de de decuverte de de decuverte de destinate, en ce demaine, est la decuverte de gisements de pechibend, contenant, est des la mombe atomique de l'astopa de l'asto

(qu'il faudrait multiplier par le nom

### Seulement le meilleur. . .

# Connelly-McKinley

LTD. Entrepreneurs de funérailles Tél. 22222 10007-109e rue

### McNaughton n'est plus ministre de la Défense

Ottawa. — Le général McNaughton, qui s'est retiré du plus haut poste de l'armée, pendant la guerre, pour pren-dre quelques mois plus tard le plus dur ministère du cabinet, est retourné à la vie privée. L'hon Douglas C, Abbott, ministre de

donnee).

Mais comment provoquer l'explosion
à volonté? Comment régulariser cet
éclatement? C'est là précisément que se
trouve le secret des hommes de science

# Livres français

HISTOIRE - ACTUALITE CHANTS POPULAIRES PIECES - DICTIONNAIRE

> LIVRES D'ECOLE United Tobacco & News

10322-Avenue Jasper EDMONTON

# A vendre

Librairie de livres français, Cartes de souhaits, etc. Autrefois propriété de M. J.-W. Pigeon

La seule librairie exclusive ment française en Saskat-chewan ou Alberta.

Adressez-vous à J. WENER United Tobacco & News 10322-Avenue Jasper Edmonton, Alberta

Souffrez-vous . . .

d'un commencement de surdité? Alors vovez

Hale Hearing

# "Dame Renommée"

a fait de la maison T.-J. LA FLECHE, la maison du bon goût, de l'élégance et de l'économie. Joignez-vous aux nombreux clients qui ont attiré à cette maison canadienne-française une aussi bonne réputation.



pour Dames, Hommes et Militaires.

10453 Ave Jasper Tél. 26419



Tél.: 32431

# Juniorat

dirigé par les RR. PP. Oblats de Marie Immaculée

BITT - PRIMAIRE: formation du clergé séculier et régu-

B U T - SECONDAIRE: formation d'une élite laïque. catholique et canadienne-française; prépa-ration aux professions libérales.

COURS du Département de l'Education de l'Alberta. CONDITIONS D'ADMISSION: avoir terminé le grade VII.

ARRIVEE des externes et ouverture des classes: vendre-

FAITES VOTRE DEMANDE D'ADMISSION

Pour tous renseignements, écrivez au R.P. VALERIEN GAUDET, O.M.I., JUNIORAT SAINT -JEAN, 8406, 91e rue, Edmonton, Alta

# Saint-Jean

COURS classique, affilié à l'université d'Ottawa

RENTREE des pensionnaires: jeudi, le 20 septembre, 5h.

di, le 21 septembre, à 9h. a.m.

# Résultats des examens de français de l'Alberta

Association Canadienne-Française de l'Alberta

# Prix provinciaux Catégorie "B"

## Grade X

Prix offert par La Ligue d'Action Nationa-le, Ch. 603, 4 est, Notre-Dame, Montréal, P.Q., et décerné à

Irène Bilodeau. Ecole de Ste-Lina.

## Grade IX

Prix offert par M. Remi Yelle, secrétaire, Cercle de l'.C.C., St-Remi, Comté de Napier-ville, P. Qué., et décerné à Marguerite Brochu, Ecole de Girouxville

## Grade VIII

Prix offert par M. l'abbé Philibert Goulet, St-Zacharie, Cté Dorchester, P.Q., et décer-

né à Fernande Désaulniers, Ecole de Lafond

Grade VII

Prix offert par M. l'abbé Antonio Parenteau, Séminaire de Nicolet, Nicolet, P.Q., et Anita Rouvier Ecole Mission dull ac-la-Riche

## Grade VI

Prix offert par M. Edgar Tissot, C.P. 333, Ottawa, Ontario, et décerné à Jeannette Robert, Ec. Mission du Lac-la-Biche

Grade V

Prix offert par M. W. Girouard, Volcano
Ltée, 1106 Beaver Hall, Montréal, P.Q., et décerné à Marie Chiasson, Ec. Mission du Lac-la-Biche

### Grade IV

Prix offert par les Paroissiens de Legal Claude Préfontaine, Ecole Diligence, Legal

## Grade III

Prix offert par Son Exc. Mgr Ubald Lan-is, o.m.i., Vicaire apostolique de Grouard, Prix Ones, personal glois, o.m.i., Vicaire apostolique de Groce et décerné à Pauline Granger, Ecole de Tangent

## Grade II

Prix offert par M. Donat Thibaudeau, secrétaire, Cercle de l'U.C.C., Thurso, P.Q., et décerné à Raymonde Tremblay, Ecole de la Mission du Lac-la-Biche.

## Grade X

Thérèse Agathe, Midnapore	87
Irène Bilodeau, Ste-Lina	79
Louisette Théroux, Vegreville	79
Thérèse Rouleau, Midnapore	70
Louisa Malo, Lafond	70

## Grade IX

Marguerite Brochu, Girouxville	6
Gracienne Auger, Diligence	6
Cécile Brochu, Girouxviile	6
Gilberte Préfontaine, Diligence	6
Claire Deslauriers, Girouxville	6
Gilberte Lajoie, Thérien	5
Rita Lamoureux, Vegreville	5
Léonard Plouffe, Vegreville	5

## Grade VIII

Fernande Desaulniers, Latond	89
Suzanne Bourgeois, Girouxville	86
Cécile Michaud, St-Vincent	83
Mariette Foisy, Lafond	82
Rose-Ella Tourangeau, Ste-Lina	82
Marie Goutier, Vegreville	82
Annette Giroux, Girouxville	81
Juliette Richard, Mission du Lac-la-Biche	81
Gisèle Roberge, Sacré-Coeur, Edmonton	80
Suzanne Côté, Grandin	79
Simonne Ulliac, Grandin	79
Lorette Bernier, Grandin	78
Ghislaine Martin, Thérien	78
Mary Worotniak, Girouxville	77
Solange Désaulniers, Lafond	77
Alice Bilodeau, Ste-Lina	77
Yvette Bilodeau, Ste-Lina	77
Blanche Michaud, St-Vincent	76
Thérèse Turgeon, Grandin	74
Yvette Mageau, Ste-Lina	73
Camille Goutier, Vegreville	73
Armande Ostigny, Mission du Lac-la-Biehe	72
Hector Tourangeau, Ste-Lina	72
Victor Lozeau, Ste-Lina	70
Alice Plouffe, Vegreville	70
Raymond Montpetit, Vegreville	70

Louis Breton, 69; Carmen Gallant, 68; Marie Jeloux 68; Rollande Charrois, 67; Rollande Demers, 66; Thé-rées El-Armalt. 66; Thérèse Carle, 65; Goorgette Hébert, 65; Laurette Piquette, 65; Rita Fetersen, 65; Lucien Trembis, 62; Laurette D'Aousi, 67; Jean Du-mont, 53; Marvin Fallis, 67; Tarlesse Bussière, 50; Armand Brodeur, 50; Dons Belland, 50.

Relando Coumont Mission du Lac-la-Biche 8	9.! 7.
Jeannine Rochette, Tangent 8 Jeanne Thivierge, Grandin 8	6°
Gertrude Rémillard, Girouxville 8 Lilianne Chartrand, Thérien 8	1
Céline Dargis, StVincent	0
Josaphat Malo, Laond	6
Aline Brochu, Girouxville 7  Madeleine Croteau, Grandin 7	2
Jeannette Crowther, Thérien 7 Gisèle Meunier, Sacré-Coeur 7	LI

Girouard, 88; Maurice Lorieau, 66; Alberta Na-66; Henri Robinson, 65; Louis Morin, 63; Omer, 1, 59; Jeannette St-Ameault, 58; Jean-Louis Thil-58; Gérarda; Blackburn, 56; Léa Leclair, 56; e Doyon, 55; Maddelten Limoges, 51; Laura Ba-53; Brigtte Brochu, 53; Josephanne Coté, 53; nt Coté, 52; Geszer Pjoulé, 51; Paul Kéronck, 60; nt Nadeau, 50; Madeletne Parenteau, 50; Léona

## Grade VI

	•	
	Jeannette Robert, Mission du Lac-la-Biche	
	Michel Morin, Grandin	
	Michel Morin, Grandin Lucia Gaumont, Mission du Lac-la-Biche	1
	Lorraine Piquette, St-Vincent	1
	Marie-Thérèse Granger, Tangent	
	Colette Duchesne, Tangent	
	Pierrette Côté, Lafond	
	Stephania Karcmarczyk, Ste-Lina	
	Jeanne A. Tremblay, Sacré-Coeur	ď
	Rosie Snaychuk, Lafond	ı
	Bruno Préfontaine, Diligence	ľ
ı	Jean Gariépy, Grandin	í
1	Irène Demers, Ste-Lina	
ı	Richmond Lozeau, Ste-Lina	
ı	Richmond Lozeau, Ste-Lina	Ì
ı	Cécile Mageau, Ste-Lina	ľ
	Marcel Rocque, St-Martin	1
ı	Céline Dumont, Tangent	1
ł	Raymonde Fontaine, Girouxville	•
ı	Roland Lafrenière, Lafond	•
1	Cécile Rondeau, McLennan	٠
ï	Jocelyne Picard, Grandin	
ı	Gabrielle Robinson, Lafond	•
ł	Thérèse Mageau, Ste-Lina	٠
ł	Lucien Vallée, Ste-Lina	•
ł		ŕ
I		÷
ı		i
ı		÷
ı		i
١		ċ
ı	Françoise Coulombe, Sacré-Coeur	è
Į	Campaign Trails 35-Tagge-Coeur	Š
ı	Germaine Houle, McLennan	
!		3
١	Adeline Durocher, Ste-Lina	3
ı	Rita Robinson, Lafond	1
ĺ	Julienne Lajoie, Thérien	1
ı	Jeanne Gibbon, Sacré-Coeur	7

Jeanne Gibbon, Sacré-Ceur

Gny Mageau, 89; Louis Préfontaine, 68; Pauline Jann, 68; Jeannine Morin, 68; Simonne Jean, 68; Armande 69; Jeannine Morin, 68; Simonne Jean, 68; Armande 60; Jeannine Morin, 68; Simonne Jean, 68; Roberte Comeauli, 69; Adams, 70; Amila Rugeau, 60; Roberte Comeauli, 61; Adams, 70; Alian Charrots, 62; Cécile Mercler, 62; Maurice Vallee, 61; Paul Morin, 60; René Durcocher, 60; Sababelle Dumont, 60; Thérèse Dubuc, 89; Germaine Gillon, 58; Anita Dubuc, 89; Marguerie Thivierge, 57; Louise St-Arneauli, 56; Rolland Rocque 56; Denise Demers, 55; Corinne Sanregres, 53; Parcelle Comean, 62; Marcelle Comean, 62; Marcelle Comean, 63; Marcelle Comean, 63; Marcelle Comean, 64; Marcelle Pulce, 50; Jerne Miller, 50; Marcelle Pulce, 50; Joffre Groleau, 50; Verne Nadeau, 50.

### Grade V

	Marie Chiasson, Mission du Lac-la-Biche
	Marcel Rocque, St-Martin
	Léo-Paul Langlois, Tangent
- 1	Pauline Piquette, Mission du Lac-la-Biche
,	Mary-Anne Barry, Diligence
	Simonne Turcotte, Grandin
- 1	Lionel Langevin, Mission du Lac-la-Biche
	Maurice Leuglet, Sacré-Coeur
	Marthe Lefebvre, Sacré-Coeur
	Therese Carrière, Grandin
٠,	Isabelle Nadeau, Tangent
,	Thérèse Langlois, Tangent
,	Thérèse St-Pierre, St-Martin
	Paul Snavchuk, Lafond
	Lorraine McNamara, Grandin
	Manual County County County

Marcel Savoie, Sacri-Coeur

Jeannine Montpett, 69; Gabrielle Rémillard, 68; Charles O'Sullivan, 68; Adelard Michaud, 68; Jean Michaud,
67; Marcel Gallant, 65; Albert Dumont, 64; Richard
Coté, 62; Noël Lefevre, 62; Margaret Barry, 62; Albina Genest, 60; Albertine Chabot, 58; René Pagé, 57;
54; Armand Boisvert, 53; Léo Charpentier, 52; Rida
Doyen, 59; Robert Desaulniers, 50; Théodore Michaud,
50; Marie-Berthe Prigon, 50; Georges Robitalle, 50;
Roland Cellier, 50; Roland Cite, 50; Anioine Selland, 59; Edouard McDonald, 59; Robert, 59; Roland, 50; Cheville, 50.

Grade IV	
Claude Préfontaine, Diligence	9
Fernande Genest, Sacré-Coeur	92
Winnifred Johanson, Mission du Lac-la-Biche	
Lorraine Foisy, Lafond	8
Armand Laing, St-Vincent	8
Cécile Goutier, St-Martin	
Aurella Meunier, Thérien	8
Lorraine Rocque, St-Martin	
Lucille Verreault, Tangent	8
Arthur Dalton, Sacré-Coeur	
Lionel Montpetit; Diligence	8
Aline Lorieau, Diligence	8
Dora Durand, Diligence	8
Clément Laurin, Tangent Lucien Guilbeault, Thérien	.83
Lucien Guilbeault, Thérien	8
André Côté, Sacré-Coeur	8
Doris Giroux, Girouxville	82
Florence Charrois, Grandin	8
Gertrude Frigon, Grandin	82
Elda Vorzé, Mission du Lac-la-Biche	82
Léo Carle, Thérien	87
Jeanne Chabot, Girouxville	8.
Madeleine Piquette, Mission du Lac-ia-Biche	Ö.
Jacqueline LeClair, Grandin Rose-Anna Lutz, Diligence	81
Rose-Anna Lutz, Dingence	75
Laurette Belland, Lafond	73
Pomella Beauchamp, Sacré-Coeur	170
Annette St-Pierre, StMartin	170
Noël Constantin, Sacré-Coeur	770
Jeanne D'Arc Granger, Tangent	79
Alice Boisvert, Thérien	779
Carmen Robinson, Lafond	7
Jeanne Rougeau, Thérien	76
Lorette Gibbon, Sacré-Coeur	
Gracia Gravelle Sacré-Coeur	78
Gracia Gravelle, Sacré-Coeur Bernard Lamoureux, Girouxville	75
Yvonne Gamache, St-Martin	75
Louis Hébert, St-Vincent	75
François McNamara, Grandin	7
Viola Belland, Lafond	74
Yvette Le Guerrier, St-Martin	7
Georges Laing, St-Vincent	72
René Parenteau Thérien	72
Lucien Parenteau, Thérien Yolande Garneau, Grandin	72
Yolande Garneau, Grandin	71
Peter Snaychuk, Lafond	71
Peter Snaychuk, Lafond	70
Laurette Guilbeault. Thérien	70
7.	

Laurette Guilbeauit, Thérien

Denise Petersen, 69; Germaine Boisvert, 68; Eloise Brodeur, 68; Florence Gamache, 68; Vloiette Beiland, 67; Roger Laurin, 66; Paul Croceau, 65; Laurent Trembiay, 65; Eléonor Bibaud, 65; Noémi Mercier, 65; Marsen Germann, 66; Paul Cornea, 65; Marsen Germann, 66; Paul Corneire, 65; Marsen Germann, 66; Paul Corneire, 59; Trène Bessette, 67; Louise Pilon, 57; Léona Malo, 57; Julien Dubuc, 57; Armand Brochu, 57; Cher Robinson, 65; Ovide Gagnon, 66; Clara Pagé, 65; Jean Martin, 65; Muriel Carnelle, 65; Marsen Germann, 66; Clara Pagé, 65; Jean Martin, 65; Muriel Carnelle, 65; Marsen Gamach, 65; Bernard Riopel, 50.

## Grade III

Pauline	Granger.	Tangent		5
Inlietto	Bilodesti	Sto-Tino	***************************************	è
	Diloucuu,	DUC-LILLIA		0
ьисше :	Bilodeau,	Ste-Lina		٤

Laurette Parenteau, Thérien 70

Ernest Chartrand, 69; Laurette Giroux, 69; Gordon Kelly, 69; Jeanne Dancause, 69; Donald Gauthier, 69; Jean Théroux, 69; Annette Normand, 69; Lucienne Théroux, 69; Annette Normand, 69; Lucienne Gauthier, 69; Livienne, 69; Laurette Mariera Levien, 69; Laurette Mariera Levien, 69; Laurette Laurette, 69; Laurette Laurette, 69; Laurette Laurette, 69; Laurette Doucee, 61; Marie-Marthe Fortin, 61; Rosaire Brochu, 61; M.-Paule Portelance, 59; Lionel Barrette, 69; Juliette Parenteau, 63; Lionel Barrette, 69; Liviens, 65; Tene Lucient, 65; Laurette Bourden, 65; Gartette Mariette, 65; Tene Lucient, 65; Gartette, 65;

## Grade II

	Raymonde Tremblay, Mission du Lac-la-Biche	.100
	Raymond Ladouceur, Mission du Lac-la-Biche	. 99
ì	Laurette Préfontaine, Diligence	. 98
	Jeannette Chaput, Tangent	. 96
	Henri Groleau, Thérien	. 95
	Pauline Demers, Diligence	
	Léonard Genest, SacréCoeur Fernand Fortier, Mission du Lac-la-Biche	. 94
	Maurice Lorin, Tangent	. 92
	Françoise Turcotte, Grandin	99
	Albert Bain, St-Vincent	92
	Marie-Ange Granger, Tangent	95
	Yvonne Lutz, Diligence	. 91
	Antoine Frigon, St-Vincent	89
	Lorrain Bachoffer, Thérien	. 89
	Claire Petersen, Grandin	. 88
i	Michel Voyer, Grandin	. 88
	Maurice Lavoie, Grandin	. 88
	Marcel Michaud, St-Vincent Jeannette Ouellette, Tangent	. 88
	Jeannette Ouellette, Tangent	. 88
	Germaine Lamoureux, Mission du Lac-la-Biche	87
	Jeanne d'Arc Jean, Lafond Irène Lussier, Tangent	. 86
	Roland Normand, Thérien	85
	Henri Belland, Lafond	01
	Paul Richard, Mission du Lac-la-Biche	95
	Laurier Mahou Sacré-Cour	85
	Laurier Maheu, Sacré-Coeur Richard St-Pierre, Vegreyille	85
	Isabelle Bernier, Grandin	82
į	Isabelle Bernier, Grandin Léa Lamoureux, Vegreville	82
	Alfred Chabot, Girouxville	. 81
	Denise Plaguin Thérien	81
	Fernand Lafrenière, Lafond Alfred Lamoureux, Vegreville	. 80
	Alfred Lamoureux, Vegreville	. 79
	Maurice Gaucher, Grandin Paul Morin, Grandin	. 78
	Paul Morin, Grandin	. 78
	Marguerite Sabourin, Grandin Ronald Lavoie, Lafond	. 78
	Ronald Lavoie, Latond	. 78
i	Georges Duchesne, Tangent	. 70
	Georges Duchesne, Tangent Carmella Chénard, Tangent Bernard Guilbault, Thérien Raymond Michaud, St-Vincent	. 40
	Paymond Michaud St-Vincent	77
	Guy Lefebvre, Sacré-Coeur Lionel Dupuis, Lafond	7
	Lionel Dupuis Lafond	76
	Raymond Lanctôt, Girouxville	. 76
	Raymond Lanctôt, Girouxville Gérard Lanctôt, Girouxville	. 75
	Jeanne Bessete, Girouxville Marcel Arcand, Grandin	. 75
	Marcel Arcand, Grandin	. 75
	ozater Artan, Oranium Georges Ladouceur, Mission du Lac-la-Biche Noël Jacob, Tangent Réjeanne Rochette, Tangent Armand Duchesne, Tangent Philomène Frigon, St-Vincent	. 74
	Noël Jacob, Tangent	. 74
	Réjeanne Rochette, Tangent	. 74
	Armand Duchesne, Tangent	. 73
	Philomène Frigon, St-Vincent Ronnie Thomas, Mission du Lac-la-Biche	72
	Kopert Demers, Sucre-Coeur	77
	Robert Demers, Sacré-Coeur Léonard Pagé, Sacré-Coeur Robert Bourlai, Sacré-Coeur	71
	Emest Ouintel Mission du Lac-la-Riche	70
	Ernest Quintal, Mission du Lac-la-Biche René Fortin, Tangent	70
	Rene Fortin, rangent	,,,

Florence Turgeon, 69; Yvonne Malo, 68; Alvina Quin-tal, 68; Luc Girouard, 67; Oscar Bourque, 67; Gabrielle Tellier, 67; Charles Dargis, 65; Evangeline Gillon, 66; Alphonse Doucet, 64; Alma Leclair, 62; René Lussier, 61; Magdoire Brochu, 60; Robert Lemoyne, 68; Nel Neville, 63; Raymond Benoli, 65; Thérèse Bouchard, 59; Marcel Dation, 54; Rodrigue Hébert, 50

## Abonnez-vous

## La Survivance

# Prix proviuciaux Catégorie "C"

Grade IX

Prix offert par M. L.-P. Dionne, gérant,
Société des prêts et Placements de Québec, 81,
rue St-Pierre, Québec, et décerné à
Joseph Lafrance, Ecole Doucet, St-Paul

## Grade VIII

Prix offert par M. Edouard Dufresne, 132, rue St-Pierre, Québec, et décerné à Estelle Benoit, Ecole St-Aubin, Chauvin

Grade VII

Prix offert par M. W.-Eug. Martel, secrétaire, Société St-Jean-Baptiste, Section Desnoyers, 242 Parc Cartier, St-Henri, Montréal, Eveline Collette, Ecole St-Aubin, Chauvin

Grade VI

Prix offert par M. l'abbé J.-H. Garnier, curé de la paroisse Notre-Dame de Lourdes, Lamoureux, Alberta, et décerné à Yvette Villeneuve, Ecole Saskatchewan, Lamoureux

Grade V Prix offert par Son Exc. Mgr Henri Rou-thier, o.m.i., et décerné à Eveline Bisson, Ec. St-Augustin, Peace River

### Grade IV

Prix offert par M. Jacques Langevin, se-crétaire, Société St-Jean-Baptiste, section St-Enfant-Jésus, 5034, Hôtel de Ville, Montréal,

Jeanne Lapointe, Ecole Lepage

## Grade III

Prix offerts par M. J.-R. Læpierre, secré-taire, Commission scolaire de Kénogami, Ké-nogami, P. Qué, et décernés à Dorinne Gaumont, Ecole Saskatchewan, Lamoureux; Angèle Benoit, Ecole St-Aubin, Chauvin

## Grade II

Prix offert par M. Adrien Sabourin, Mo-rinville, et décerné à Léonice Boissonnault, Ecole Riopel Morinville

## 

Incenh Lafrance	Doucet
Blanche Préville	Labrie
	Cartier

Annette Houle, Saskatchewan No 2
Léa Moreau, Saskatchewan No 2
Roland Lafortune, Doucet
Donald Marchildon, Lepage
Réginald Hétu, St-François
Conrad Labrie, Lepage
Benoit Lachance, Benoit
Rachelle Girard, St-Edouard
Laurette Bélanger, 69: Léo De Tonnancour, 54

## Grade VII

Eveline Collette, St-Aubin	8
Yvette Laortune, Doucet	7
Lorraine Gagnon, Doucet	7
André Gamache, Doucet	7
Bernice Hostyn, Ste-Claire	7
Richard Behiel, Paradis	7
Robert Knox, St-Francois	7
Louise Courchesne, St-Aubin	7
Rita Normandeau, Ste-Claire	7
Alice Gagné, St-Francois	7
Pauline Tailleur, Rionel	
	Yvette Laortune, Doucet Lorraine Gagnon, Doucet André Gamache, Doucet Bernice Hostyn, Ste-Claire Richard Behiel, Paradis Louise Courcheane, St-Aubin Rita Normandeau, Ste-Claire Alloc Gágné, St-François

## Grade VI

	Yvette Villeneuve, Saskatchewan No 2
	Bibiane Godbout, Saskatchewan No 2
	Doris Lamoureux, Saskatchewan No 2
	Lucien Moreau, Saskatchewan No 2
	Liliane Villeneuve, Saskatchewan No 2
	Denise Godbout, Saskatchewan No 2
	Félix Gaumont, Saskatchewan No 2
	Jeannine Houle, Saskatchewan No 2
	Simonne Cardinal, St-François
	Sylvianne Hébert, Turcotte
	Henri Lapointe, Lepage
	Lucien Paradis, Paradis
	Antoinette Potvin, St-François
	Réal Lapointe, Lepage
	Mae Paradis, Foisy
	Cécile Gamache, Doucet
	Antoine Potvin, St-François
	Hélène Gibelleau, St-Augustin
į	Mary Lovenuik, Coal Valley Mines
Į	Madeleine Bouffard, St-Eugène
ĺ	Anna Foisy, Foisy
ı	Arthur Bordeleau, Lepage
į	Marie Longchamp, St-Edouard
į	Vyonne Tremblay Cartier
į	Yvonne Tremblay, Cartier  Doreen Brassard, Coal Valley Mines
j	Rita Surette, St-François
Ì	Mary Felt, Couvent St-Joseph
ì	Pauline Lema, Turcotte
Ì	Thérèhe Dupuis, St-François
į	Eveline Mathieu, Doucet
i	Yvonne Noël, St-Eugène
į	Rémi Rouleau, St-Augustin
ĺ	

### Grade V

Grade V

Freline Bisson, St.-Augustin
Dolores Dubots, Brumeau
Julien Bachelet, St.-Laurent
Laurette Belanger, Lepage
Irène Ford, Couvent St.-Joseph
Thérèse Dubothe, Labrie
Myrtle Demers, St.-Sugène
Myrtle Demers, St.-Augustin
Glabrielle Gascon, Thérien Rural
Jacqueline Bisson, St.-Augustin
Gabrielle Gascon, Thérien Rural
Jacqueline Bisson, St.-Augustin
Gabrielle Gascon, Thérien Rural
Jacqueline Bisson, St.-Augustin
Glibert Pagé, St.-Aubhn
Gabrielle Gascon, Thérien
Vivian Johnson, St.-Eugène
Yvette Hébert, Turcotte
Bernadétte Beater, St.-Aubin
Henrichte Beaunn, Anshaw
Mary Kennedy, Gouvent St.-Joseph
Laurent Hostyn, Ste-Claire
Mary Kennedy, Gouvent St.-Joseph
Laurent Hostyn, Ste-Claire
Myrt Kennedy, Guyent St.-Joseph
Laurent Hostyn, Ste-Claire
Roland Beaudoin, Anshaw
Jeannette Normandeau, Ste-Claire
Roland Lemay, Benoit
Lorraine Hostyn, Ste-Claire
Roland Lemay, Benoit
L

Yvonne Saligo, Turcotte

Marie-Rose Hurtubise, 69; Maurice Mathieu, 89; Louise Leblane, 68; Aurore Politer, 69; Beatrice Echane, 68; Marcel Carrier, 68; Paul Rochne, 67; Kitz Plouffe, 68; Marcel Carrier, 68; Paul Rochne, 67; Kitz Plouffe, 68; André Aussant, 66; Richard Perreault, 65; Bain Hamill, 65; Helème Lafreniere, 64; Yvon Plamodon, 64; Georges Hurtubise, 63; Laurent Tuilleur, 63; Anime Lacoursalve, 62; Viviana Rhadaum, 62; Rollinde Gescheller, 63; Viviana Rhadaum, 63; Rollinde Gescheller, 63; Laurier Berlinguette, 58; Franços Sylvain, 58; Julie Wolenaki, 57; Madeleine Poulette, 55; Claude Moschullard, 64; Almée Rose Lachane, 53; Caire Marsolials, 53; Juliette Foltier, 52; Robert Trépanier, 51; Oylvonne Gibelleaut, 50; Fimile Bayard, 50; Claudete Bolsvert, 50; Bertrand Chartier, 59; Victor Poirier, 50.

Mary Peters, Midnapore
Jeanne Lapointe, Lepage
Jeanne Lapointe, Lepage
Jeanne Lapointe, Lepage
Mary Dennis, Midnapore
Margaret Asuchak, Midnapore
For Porlier, Midnapore
Sepage Mary Dennis, Midnapore
For Porlier, Midnapore
For Porlier, Midnapore
For Porlier, Midnapore
For Porlier, Midnapore
Sepage Mary Dennis, Sepage Mary Dennis, Midnapore
For Porlier, Midnapore
Raymond La Brie, Lepage
Simonne-Marie Sonet, Couvent St.-Joseph
Gedie Bordeleau, Lepage
Genis Breuni, St. Schartchewan No 2
Jeannine St.-Louis, Ste-Bernadette
Lucille Villeneuve, Saskatchewan No 2
Jeannine St.-Louis, Ste-Bernadette
Lucille Villeneuve, Saskatchewan No 2
Jeannine St.-Louis, Ste-Bernadette
Lucille Villeneuve, Saskatchewan No 2
Jeannine St.-Tudic, Couvent St.-Joseph
Jeanne Marie Trudic, Couvent St.-Joseph
Jeanne Marie Trudic, Gouvent St.-Joseph
Philippe Sevigny, Killarney
Louis Bisson, St.-Augustin
Roma Piante, Labrie
Marie-Jeanne Litheureux, Bouvier
Alphonse For, Riopel
Marie-Jeanne Litheureux, Bouvier
Marie-Jeanneux, Britaney
Marie-Jeanneux, Britaney
Marie-Jeanneux, Britaney
Ma

Denise Lafrance, Cartier

Lrein Douville, 68; Jeannette Strashwitt, 68
Felletier, 68; Gérard Blanchette, 68; Mautice
68; Helen Reiser, 68; Florence Carle, 68; Moutice
68; Helen Reiser, 68; Florence Carle, 68; Dorot
bonneau, 67; Afred Coté, 57; Raymond Lag
Antoinette Morneau, 67; Bita Cloutier, 63
Flews, 64; Marie-Ange Labric, 64; Yvicte Di
Poulla, 63; Stylver Lobirsan, 63; Lincille Gec
Claudette Toupin, 63; Marcel Houle, 61; Thie
stantth, 61; Gean Gosselin, 60; Lincile Ferras,
Dursau, 60; Benott Floiselle, 60; Iriche Robi
anti, 61; Perre Joly, 63; Encilde Berling,
Lois Felletier, 58; Henriette Douville, 58; Paul
(Suite & la page 7)

(Suite de la page 6)
57; Mariette Legault, 57; Clément Beauchamp,
Roland Pilon, 55; Clara Chrapko, 54; Richard Fr.
54; Maurice Côté, 54; Juliette Coulombe, 53; Lorrs
Roberge, 51; Yvette Doucet, 51; Pascal Pigeon,
Jeannett

### Grade III

Dorinne Gaumont, Saskatchewan No 2	98
Angèle Benoit, St-Aubin	98
Pauline Langlois, Ste-Claire	97
Mary Wheeler, Midnapore	96
Caroline Lycka, Couvent StJoseph	00
Thelma Rear, Midnapore	00
Flora Shade, Midnanore	
Emelie Wallsser, Midnapore	00
Noella Giroux, Pelletier	00
Gilbert Hogue Rionel	00
Jean Menard, Berny	90
Fleurette Champagne	00
Marie-Louise Hogue	00
Jeanne Schaub, Berny	90
Lucie Lemay, Berny	977
Marjorie White, Midnapore	87
Raoul Froment, Coal Valley	87
Yvette Rivet, Riopel	60
Louis Villeneuve, Saskatchewan No 2	85
Lucia Schaub, Berny	85
Rita Julien, Riopel	84
Leona Foisy, Belzil	84
Uldéric Breault, Ste-Bernadette	83
Loreen Lourance, Couvent St-Joseph	83
Juliette Côté, St-Albert	83
Juliette Cote, St-Albert	81
Roger Pelletier, Riopel	81
Albert Menard, Berny	80
Constant Boissonnault, Riopel	80
Paul Langlois, Ste-Claire	80

Breda Armitage, Couvent St-Joseph	80
Lorette Poirier, New Grand Centre	70
Richard Théroux, Ste-Claire	770
Helen Planicka, Couvent St-Joseph	70
Gabriel Breault, Ste-Bernadette	10
Rachelle Amiot, Bouvier	10
Thérèse L'Heureux, St-François	78
Rita Berlinguette, Chartier	78
Allan Boomer, Couvent St-Joseph	77
Mono Millon Couvent St-Joseph	77
Mono Millan. Couvent St-Joseph	77
Jeannine Amiot, Bouvier	76
René Mathieu, Doucet	76
Sheila Johnson, St-Eugene	76
Marcel Rochon, Gauthier	75
Gustave Cote. Cartier	77.4
Jeanne Froment, Frontenac	74
Joy Parker, Couvent St-Joseph	74
Margaret Levnuik. Coal Valley	72
Roger Champagne, Rionel	72
Victor Poulin. Ste-Bernadette	72
Gerard Dufour, Spirit River	72
Claude Lefebvre, Lefebvre	72
Vivian Quintal. Turcotte	772
Alice Jensen, Turcotte	10
Marcel Boisvert, Egg Lake	73
Alice Carrier, St-Cyr	72
Yvette Plante, Alain	72
Jacqueline Lachance, Benoit	71
More Trub! Comment Ci	71
Mary Hubl, Couvent St-Joseph	71
Jane Girard, Bouvier	70
Vincent Amiot, Bouvier	70
Rose-Marie Hoad, St-Eugène	70
Jeannine Caouette, St-Edmond	70
Ludovic Doucet, St-Cyr	70
Leona L'Heureux, St-François	חלי
Yvette Roy, Spirit River	70

Albert Lafrenière, 69; Raymond Gagnon, 69; Jean Bacqué, 69; Rita Hug, 69; René Théroux, 68; Donna Sirois, 68; Paddy Martin, 68; Alice Parenteau, 67; Eva Zalay, 67; Henri Charest, 66; Rita Paradis, 66; Nor-

mand Dion, 68; Roger Bélanger, 68; Jucques Joly, 68;
Joseph Chriman, 65; Lée Benolt, 65; Wilma Robenge,
65; Edouard Dubeau, 65; Bernadette Toth, 65; Rohard
Poulin, 64; George Hews, 63; Alex Relly, 63; Allan
Demers, 63; Victor Folsy, 62; Maurice Dion, 62; Georgette Dubeau, 62; Gernaline Poltras, 61; Georgette Dubeau, 62; Gernaline Poltras, 61; Georgette Dubeau, 62; Gernaline Poltras, 61; Georgette Dubeau, 66; Dan Krevenky, 69; Adde
Legault, 63; Anme Dery, 63; Georgette Girard, 68;
Lorraine Fortin, 58; Edesse Déry, 67; Philippe 81-Louis,
55; Marcel Gagné, 60; Georgette Chriman, 68;
56; Marcel Gagné, 60; Georgette Philippe Stationson,
56; Marcel Gagné, 60; Georgette Philippe Stationson,
56; Marcel Gagné, 60; Marcel Gagné, 61; Hubert Folsy, 52; Marie
Normandeau, 52; Simonne Marsolais, 52; René Plouf-fe, 51; Paul Parrietau, 51; Lucleme Pelletier, 51; Flogger, 50; Julien Langlois, 50; André Gibelleau, 89; Annette Gagné, 50; Helen Cissell, 50.

Grade II	
Léonice Boissonault, Riopel	100
Jean Hogue, Riopel	99
Eva Langlois, Ste-Claire	98
Alice Pierson, Midnapore	97
Mariette Normandeau, Ste-Claire	96
Jeannette Schaub, Berny	
Lucien Villeneuve, Coal Valley	94
Adèle Breault, Ste-Bernadette	94
Paul-Emile Richard, Berny	93
Célina Ricard, Frontenac	
Lucille Mercier, Lefebvre	92
Cécile Ménard, Berny	91
David Middleton, Riopel	90
Roméo Bédard, Riopel	90
Marcel Benoit, St-Aubin	
Olivine Schaub, Berny	
Edouard Corriveau, Gauthier	

Emilieme Veillette, Longe
pare David Phillips Coal Valley
David Phillips Coal Valley
David Phillips Coal Valley
David Phillips Coal Valley
Group Toment, Coal Valley
Rolland Planmondon, Lepage
Group Toment, Coal Valley
Berger Group Coal Valley
Marie Louise Corriveur, Gauthier
Group Menand, Berny
There Lefebvre, Lefebvre
Lefebvre, Lefebvre, Lefebvre
Lefebvre, Lefebvre, Lefebvre
Lefebre, Lefebvre, Lefebvre
Lefebre, Lefebvre, L

Robert Olson, Bouvier
Lorraire Lafortune, Doucet
Raymond Cód: St-Albert
Léon Provost, Ste-Bernadett
Michel Trudeau, Lepage
Albert, Lafrance, Cartier
Antie-Rose Savoie, Turcotte
Georges Beaudin, Beldil
Alice Morasse, Ste-Bernadette
Victor Strasbourg, Anshaw
Neil Caiden, Doucet
Anne Emblatu, Midmapore
Anne Emblatu, Midmapore
Anne Emblatu, Midmapore
Anne Emblatu, Couvent St.-Joseph
Roméo Labrecque, Spirit River

83
Loree Martin, Couvent St-Joseph 70
28
Romée Labreeque, Spirit River 70
30
Theo. Ortman. 69; Doris Prodanulk. 69; Elizabeth
80 Maunsell. 68; Annie Stepkala, 67; Raymod Ouellette,
80 67; George Nienltz. 66; Agnès Pelletier, 66; Simonne
80 Poullin, 68; André Rouault, 68) Jeanne Durieux, 56;
80 Joe M. Carroll, 65; Barbara Toth, 65; Madeleine Durieux,
80; Martin, 68; Barbara Toth, 65; Madeleine Durieux,
91 8; Alchard Dendult. 63; Mary Fika, 64; Armand Rochon,
92 64; Joselyne Charest, 64; Louis Carle, 64; Raymond
93 Hutubse, 62; Melvin Miller, 62; Alfred Guindon, 62;
93 Léger Poirier, 62; Ann Knievel, 62; Elizaeth Patter94 12; Patter Carle, 64; Louis Carle, 64; Doris Daniels, 60; Claire Bourque, 60; Charlotte McNell, 60;
95 12; Aller Berlinguette, 67; Laurent Hurubise, 69; Lorna
977 Iange Berlinguette, 67; Laurent Hurubise, 69; Lorna
978 10; Lorna Str. 18; Patter Melley, 57; Poris Ju988 10; Patter Str. 18; Patter Melley, 57; Poris Ju989 10; Lorna Str. 18; Patter Melley, 57; Poris Ju989 10; Lorna Str. 18; Patter Melley, 57; Poris Ju989 10; Lorna Str. 18; Patter Melley, 57; Poris Ju989 10; Lorna Str. 18; Patter Melley, 57; Poris Ju989 10; Lorna Str. 18; Patter Melley, 57; Poris Ju989 10; Lorna Str. 18; Patter Melley, 57; Poris Ju989 10; Lorna Str. 18; Patter Melley, 57; Patter Muttinger, 52; Gé989 10; Lorna Str. 18; Patter Muttinger, 52; Gé989 10; Lorna Str. 18; Patter Muttinger, 52; Gé980 10; Lorna Str. 18; Patter Muttinger, 52; Gé-

Constant Bolesonmuti, Riopel
Paul Langue française,
Langue française,
Langue française,
Langue rivante?

All Langue française,
Langue rivante?

Resume d'une conférence prenuncée de partier qui ne sont pas le français, mais nous pouvons être certaine, cet, cet point comme conférence prenuncée de des pas l'autres de la province de quêbec de dubben partier de la province de quêbec de plus riches sentiments.

Minoritée anderique, minorité française set le partier de longue riche, védicule des plus l'autres de su pay neme qui fut découvert par nos pères, évangelles riche, védicule des plus l'autres per le contracte de plus riches sentiments.

Minoritée anderique, minorité française set le partier de longue moint riche, contain par nos pères, évangelles riche, védicule des plus l'autres per l'autres d'une partier qui ne sont pas le français afin que tous les deleues proposite par nos pères, évangelles par nos pères, évan

monde. Dans toutes les universités du monde,

Dans toutes les universités du monde, on parle français. On commerce peut-ètre dans d'autres dialectes, on trafi-que peut-être sur une haute échelle dans ——Dans ma chambre à coucher.

(Philippe Aubert de Gaspé)

Lorsque les jeunes gens arrivèrent en

face du manoir, ils furent surpris du spec-tacle qu'il offrait. Toutes les chambres

étaient éclairées et ils remarquèrent un va

et vient extraordinaire. Dans la cour, ils distinguaient six hommes armés de haches

et de fusils, assis sur un arbre renversé.



LES ANCIENS CANADIENS

Illustrateur: J.-M. Massicotte

Bon avertissement

—Jai très mal au nez, qu'est-ce que

je pourrais bien faire?

—Je ne sais pas. ... dernièrement jabeaucoup souffert d'une deni...

—Qu'est-ce que vous avez fait?

—Je l'ai fai arracher. mais ce n'est
pas un conseil que je veux vous donner qu'un cleina taussi mulgre puisse avoir de noir aux yeux. ... pas de rouge aux lèvres. ...

—Consultez d'abord un médecin.

# 7h. 30 p.m. Concerts d'été sous la di-rection d'Albert Chamberland.

Jeudi 6 septembre

Jeudi 6 septembre
12th. 15 pm. Radio-Journal.
2th. 45 pm. Récital.
3th. 15 pm. Le Chanson Française
3th. 15 pm. Le Chanson Française
3th. 45 pm. Bulletin de nouvelles.
6th. 30 pm. Le Quatuor Alouette.
8th. 15 pm. Concert du Chalet Mor
Royal.

Vendredi 7 septembr

12h. 15 p.m. Radio-journal.
3h. 15 p.m. La Fiancée du Commando
3h. 45 p.m. Un Homme et son Péché
5h. 40 p.m. Bulletin de nouvelles.

Samedi 8 septembre \$

9h. 30 a.m. Les Variétés Françaises. 11h. 15 a.m. Radio-journal.
4h. 30 p.m. Le Quart d'Heure de la

Bonne Chanson.
6h. 00 p.m. Emission de Québec, Ici l'on chante.

Savez-vous. . .?

Quel collège des Etats-Unis a le plus

quei college des Etats-Unis a le plus grand nombre d'étudianta?

—L'université de New-York qui, en 1940, comptait 40,000 étudiants.
D'Où tire-t-on le tapicona?

—Du manioc, dont la racine fournit une fécule nourrissable applée cassave. Qu'indique la lumière verte sur un navire?

navire?

—Le côté droit du navire.

Quel philosophe grec fut injustement condamné à boire la cigué?

—Socrate, à cause de ses doctrines, 400 ans avant Jésus-Christ.

Quel ordre de chevaliers fut dissous par Philippe-le-Bel?

-Les Templiers, ordre militaire et religieux fondé en 1118. (Tiré des Jeux de Cartes encyclopédiques de l'abbé Etienne Blanchard).

6h. 00 p.m. Emission de Québec. Ici J'On chantle. 10 h. 30 p.m. Céleste et Valentin. Watrous, le 21 août 1945. Gilbert Lessard l'aut qu'on lui donne des cents.

# CARTES D'AFFAIRES

"Votre satisfaction est notre succès"

## Morin & Frères

Entrepreneurs en construction

Téléphone 26405 10127-113e rue Edmonton

Machinistes

# Nichols Brothers

Fondeurs de cuivre et de fer. Manufacture de machines à moulin à scie 10103-95e rue Tél. 21861

## La Parisienne Drug CO LIMITED

Spécialité de produits français Commandes par la poste 10524, Ave Jasper Tél. -26374

H. Milton Martin

MAISON FONDEE EN 1906

Assurances de toutes sortes

Tél. 24344 721, édifice Tegler

## Edmonton Rubber Stamp Co., Ltd.

Fabricants d'étampes en caor et de sceaux Téléphone 26927 10127-102e rue (2e étage) Ed

Phillips Typewriter
CO., LTD.
Dactylotypes Royal, standard, portatives. — Reparations et fournitures pour toutes marques.
10115 - 100e rue Edmonton

MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd.

Edmontor

W. H. Clark LUMBER, CO.

COURS A BOIS—GROS et DETAIL 10330 - 109e rue Tél. 24165 EDMONTON ALBERTA

# Bernier-Collins

Agents d'immeubles rances — Auto — Feu — Vie et autres 114 édifice La Flèche Tél. 27365

## Robert Croteau Agent d'immeuble d'assurances tous genres. Compatriotes, nous licitons votre patronage.

402 Empire Bldg. — Tél.: 21484 Résidence 9837-106e rue Tél. 21905

### H.-A. Dupuis Constructions - Réparation

10263-113e rue — Tél.: 21834

Western Transfer & Storage Ltd. Transport et emmagasinage nénagements: meubles, etc.

Graines demandées—graines fourra-gères, Trèfies, Alfafa. Ecrivez à

## Capital Seed & Poultry SUPPLY Place du Marché, — Edmonton Selkirk & Yale

Hotels Situé dans le centre des affaires et des théâtres EDMONTON, ALTA

Ameublements de bureaux en bois et en métal.—Systèmes de classements, le tout fabriqué au Canada.

Office Specialty Mfg.
Co. LIMITED

10514 ,Ave Jasper Tel.: 24608

# CAP ROOFING

Entrepreneurs en couvertures de tous genres. Planchers 'Mastic Tile'. 115 Edifice La Flèche - Tél. 22388

# J.-H.-J. Ducharme

Stimés gratuits. Complet outillag our béton. Tél.: 31391

## Blackburn & Co.

TRAVAUX DE MENUISERIE pénisterie — Boiseries — Répara-tions de meubles. 757-85e avenue Tél.: 33777 10757-85e avenue





Les six hommes se levèrent spontané-ment à leur entrée dans la cour. "Bonjour

père Chouinard! Julien! Alexis! Que dia-ble faites-vous tous ici à cette heure?"

-"Nous sommes douze, répondit le père Chouinard, qui montons à tour de rôle la

garde du mai que nous devons présenter demain à votre cher père."

Le fidèle José s'était mis à l'ocuvre. As-sis au bout d'une table, capot bas, les man-ches de chemises retrousées jusqu'au cou-de, son éternel couteau plombé à la main, il hachait avec fureur un gros pain de sucre d'érable. Il n'oublait pas de temps à autre de visiter la table aux rafraíchis-sements.





"C'est la coutume ici, Arché, d'avoir des



Dans la cuisine, où Jules et Archè se dirigèrent ensuite tout était mouvement et contission. Trois servantes, armées chacun d'une poéle à frire, tournaient des crèpes au feu d'une immense cheminée. "Ce sont les apprêts pour le repas de demain matin, expliqua Jules, tous les censitaires se réuniront ici.'



"L'an dernier, continua le pere Choui-nard, des "guerdins" qui n'avaient pas été invités à la fête du mai eurent l'audace de scier, pendant la nuit, le mai que les habitants de Sainte-Anne devaient pré-senter le lendemain au capitaine Besse. Je

ne voudraits pas qu'une injure semblable fût faite à notre capitaine."

Jules et Arché passèrent de la cuisine à la boulangerie où l'on retirait une se-conde fournièe de plâtés en forme de crois-sants, longs de quatorze pouces au moins; tandis que des quartiers de veau et de mouton, des octelettes de porc frais, des volailles étalées sur la table attendatent leur entrée dans le four. "Ahl çal dit Ar-ché, il y en a au moins pour six mois!"



# S. Em. le Cardinal Villeneuve à la Rivière-la-Paix

# S. Eminence le Cardinal Villeneuve, O.M.I. à Falher le 11 septembre prochain

apprirent qu'ils ne verraient plus dé-sormais leur bon Père!

\* \* \* Saint-Albert. — Le service funèbre du

Le district français du nord de l'Alrons cortège à nos Illustres visiteurs
berta aura l'insigne honneur de recedinal Villeneuve. La Chambre de Commerce se charge de cette réception, et
déjà elle est assurée de plusieurs cendanies de Canadiens français qui viendront de toutes les paroisses du district
mort de toutes les paroisses du district
enéer de l'Egélise Caandienne. On nous
l'alberta. Nos excellentes déuarient
de plusieurs évêques de la province de
de plusieurs évêques de la province de
l'a Saint-Albert pour venir encourager les
couvre de plonniers.

La Chambre de Commerce a déjà eu
plusieurs réunions dans le but de s'onquées qui profiteraient de leur voyage
in lle pour tous nos distingués hôtes, et
acut de l'action d'ans leur
l'estre fréctoire un souper de faupour que Son Eminence et nos Excelremons de la ve française que nons
menons ici.

Tous les automobilistes des paroisses
de McLeman, Donnelly, Falher. JeanGoté. Guy, Grouxville, Tangent, St-

## 60,000 soldats français prêts à entrer en



du gouvernement Renner à Vienne, est l'Ernst. Fischer, ministre de l'Instruction II va sans dire que la mointre quarbublique et de la Religion. Or pour occuper ce poste dans la catholique Aptriche, on a choisi en M. Fischer un l'Europe aldera à réparer les ravages
communiste de la vieille garde, qui s'est de la guerre et à améliorer la santé et
occupé pendant des années en Russie le bien-être des peuples européens.

du mouvement athésite anti-Dieu; de
1394 à 1495 il diriégat de Moscou les Saint-Albert. — Le service funèbre du R.P. Comiré a été chanté ce matin, en l'église de Saint-Albert, par le T.R.P.

A. Boucher, o.m.l., provincial, assisté des R.P. P. Larose et Angin. Trois devêques étaient présents: S. E. Monsel-greur J.-H. MacDonald, qui présidai par que 60,000 soldats français attendent pulation rurale ni des provinces ne fait que verifiere de l'Indochine préts a rentrer dans cette possession fran-Jordan, o.m.l., et H. Routhief, o.m.l., catisc. Il a sjouté que ceux des divisions du cette des peuples européens. Une collision entre deux avions fait 14 morts que verifiere de l'Endochine préts attendent genéral Lecler et d'autres unités roir que Moscou veut inclure l'Autri-du cette possession fran-Jordan, o.m.l., et H. Routhief, o.m.l., catisc. Il a sjouté que ceux des divisions connelly-McKinley avait la direction des funérailles.

# Le tricentenaire de la famille Trudel est célébré par 2.500 descendants

Quelque 2,500 descendants de Jean famille Trudel. "Marguerite Thomas Trudel, qui s'établit en Nouvelle-France en 1685, se sont retrouvés à Boischatel l'amitié qui existe entre le Canada et et à Québec, pour célébrer le troistème la Beliquie".

Les congressistes rodiernal uses les congressistes conditions de leur famille en les congressistes conditions de leur famille en les congressistes conditions de leur famille en les congressistes congressistes en les congressist

## Pianos usagés

Etes-vous à considérer l'actut d'un piano usagé? Si oui, ne man-quez pas de venir voir nos instruments. Nous avons en main les marques blen connues Heintsman. Doberty, Karn, Clinton, Emis, etc. Tous nos pianos sont remis à neuf et sont pleinement par le construit de la construit de la



Lethbridge — Medicine Hat — Red Deer